THE LEADING CHINESE DAILY IN BRITISH MALAYA
ESTABLISHED 1880.
PHONE:—7164. Cable:—"LATPAU."
Nos. 11 & 13, CROSS STREET, SINGAPORE.
PUBLISHED BY .. .. CHANG BIH FONG.
PRINTED BY .. LAT PAU PRESS LTD.
TUESDAY, 13th MAY, 1930.
ISSUE NO. 14,214.

叻報
"LAT PAU"

本報創辦于前清光緒七年十月十二日編輯及發行所在新嘉坡哥羅實得力十一號及十三號電話七一六四號
總理薛夢龍　督印人兼編輯主任張畢方
▲本報報費定例
零售每份一角每月二元全年二十四元
外埠另加郵費英屬每月五角外屬每月一元
▲本報告白費定例
定登全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論
短期告白費請先惠

第一面　星期二　第壹萬四千二百十四號　中華民國十九年五月十三號

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(INCORPORATED IN ENGLAND.)
CAA-38

百勝驅風油

百救百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治 中風中痰 霍亂吐瀉 四時感冒 山嵐瘴氣 水土不服 心氣肚痛 急喉驚風 痧症風迷 風火牙痛 湯火損傷 跌打刀傷 救命止痛 無名腫毒 風癱腳腫 風寒鶴膝 半身不遂 老年風癱 小兒驚節 蟲蚊毒虫 與及一切 風痰痛症 一經施用 其效如神 用法宣詳仿單

分售處

蔣介石已由濟返抵蚌埠
西北軍開始進攻鄂北

專電

蔣介石已返抵蚌埠

邵力子言中央有必勝之把握
又言蔣氏此刻尚不能返南京

※蔣介石在濟南開會畢後。偕其隨員人等。離濟赴徐。畧在前線巡視。現又匆匆返抵蚌埠。聞蔣對于徐州濟南兩地。決由劉峙韓復榘兩人負責防守。彼則坐鎮蚌埠。即其精銳之軍隊。亦多半留蚌以守衛津浦路。

※邵力子云。大戰已爆發。此刻已無銷滅之可言。蔣總司令不久下令總攻叛軍。最後勝利。中央絕有必勝之把握。至於蔣總司令返京之期。此時固難預言。大約將在一部份戰事解決之後。乃始能返京云。

中央軍將先解決孫萬兩部

劉珍年部奉令開往徐州
劉峙現往前綫一帶巡視
虞城方面兩方已無戰事

※劉峙及顧祝同兩師。議決先解決孫殿英部及萬選才部。然後始進攻開封。

※劉峙現往易[石旁]山一帶巡視。

※煙台劉珍年部。已奉令開往徐州。將調赴馬牧集間應戰。

※第二教導師。有一部份已調赴易[石旁]山駐防。

※歸德馬牧集間現仍有戰事。惟虞城方面。則兩方已暫停止開火。

劉峙懸賞十萬捉閻馮

重賞之下必有勇夫，然而殆矣！

※劉峙發出通告。如有人拏獲馮玉祥閻錫山者。決賞銀十萬員。

孫殿英部雄心仍未死
馮調樊鍾秀部攻安徽

※孫殿英已將所部補充。決意再向中央軍施行攻擊。以雪皖北之敗。

※馮玉祥令孫殿英部再攻南宿州。現孫部已由歸德增援亳州。向宿猛攻。聞前鋒隊已與王均部開火。

※馮玉祥令許昌樊鍾秀部。火速開赴安徽以攻蚌埠。

西北軍總部設于地中

兩方皆欲利用飛機以為作戰之一助…
嗟呼吾民何辜而橫遭炸彈之慘禍耶…

※馮玉祥鹿鍾麟孫良誠三人之總部。因比來中央軍飛機隊。常潛往鄭州鞏縣一帶拋擲炸彈。為避危險計。故將總部設于地穴中。以防炸彈之襲來。

※張惠長所率飛機隊。仍在鄭州拋擲炸彈。居民不堪其擾。民房被毀者甚夥。

※孫超明〔？〕已率山西各飛機。離鄭州飛赴前敵拋擲炸彈。

※有西北軍飛機二架。往平漢路確山方面偵察中央軍動作。被趙觀濤部用遠射砲擊走。但無受傷。

反蔣軍已開始攻濟甯

※有一部份之石友三部。已衝過鉅野。向濟甯施行攻擊。

※晉軍孫楚部及石友三部。已集中東明及曹州。準備向東北推進。

西北軍開始進攻鄂北

※馮玉祥已決定對平漢路線。亦開始進攻。已令所部西北軍及晉軍分兩路攻鄂。一路攻襄樊。一路攻信陽。

※西北軍龐炳勳部。在方城方面與中央軍戰。勝之。遂攻克該地。現向南陽及泌陽推進。同時。田金凱部亦已抵鎮平。向鄂北推進。

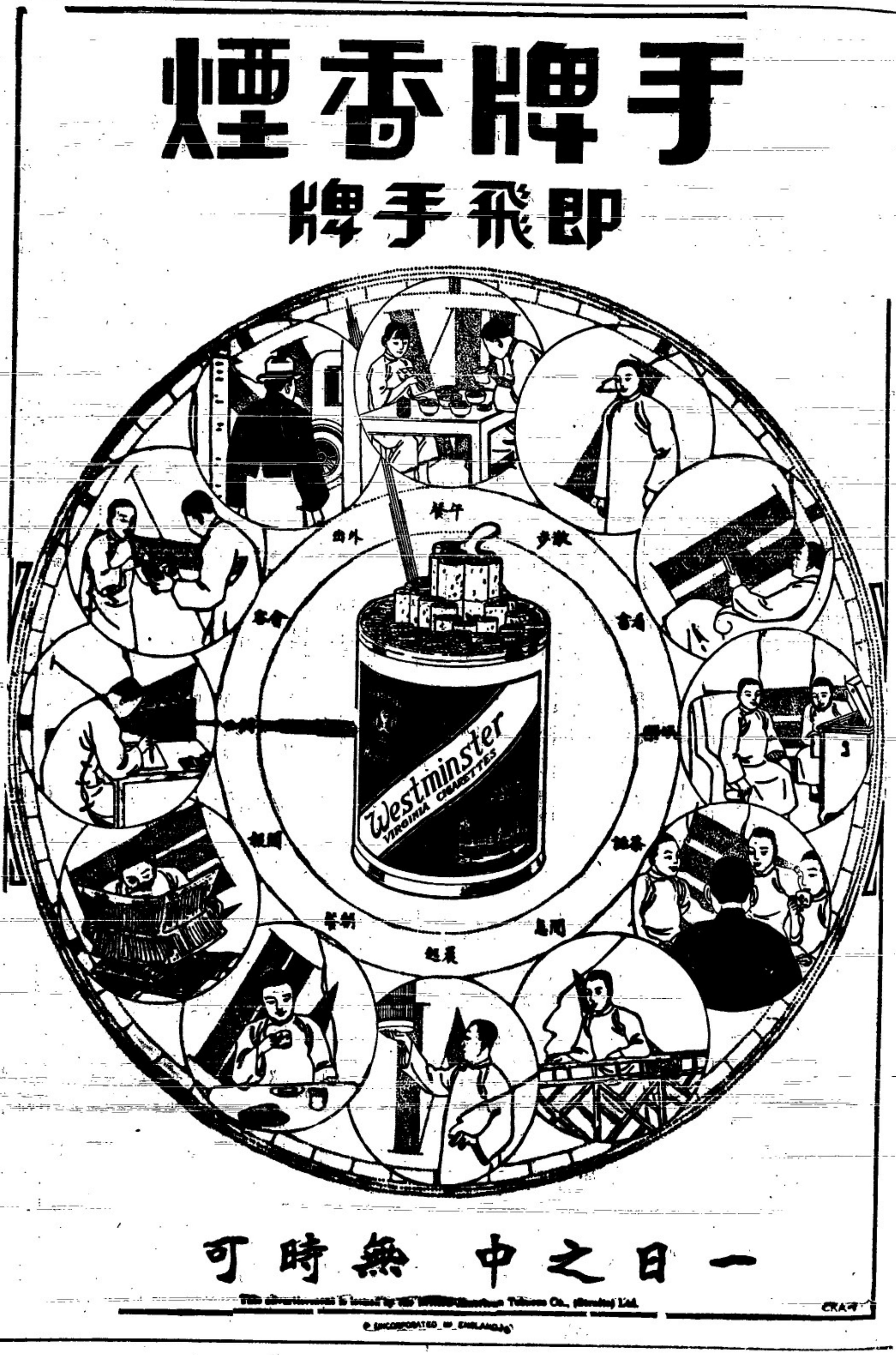
※茲遲到消息。駐祺店及富子嶺〔？〕兩地。現亦

評論

章太炎先生

青

[illegible]


手牌香煙
即飛手牌
午餐
外出
散步
Westminster
VIRGINIA CIGARETTES
一日之中無時可
(INCORPORATED IN ENGLAND)

本坡新聞 一

昨晚碧麒麟街口撞車慘禍
摩托車內四人受傷　路中警察亦被株及

昨晚七句鐘時。有PK七零六八號摩託車一架。僅有搭客三人。沿大坡漆木街一帶。向牛車水方面疾馳。追駛經衛美芝律碧麒麟街口第二二四號店前。正在風馳電掣間。忽有巴士車。迎面駛來，詎該摩託車司機人因飲酒過度。一時不知趨避。致二車相撞甚劇。驀然一聲。摩托車登時反側。全車被毀。玻璃碎鐵。滿擲於地。惟巴士車尚能行動。室該摩託車中司機并乘客共四人。均為所傷。血流如注。為勢甚重。復有一警差適行經是處。亦被玻片株及。幸傷非重要。中央警署據訊。一面派警到場維持交通秩序。一面飛告四排埔醫院。請派十字車將傷者五人。一同送院調治外。審覆情形。再行核辦。

匪黨夥同行刧瓊僑住宅
三賊入室大行搜索　男女同居被掠多贓

本坡 POTONG PASIR SERANGOON ROAD 五十一號住宅。有瓊州男子何福招。與婦人梁亞妹等同居于此。然安無異。詎昨前晨三時左右。忽有御黑色衣服之匪徒三猛　暗懷刀劍。到宅叩門。並佯稱有事事托。屋中人一時不暇思索。不虞其他。遂開門延之入。不料匪等竟同時拔出兇器。將屋中人指嚇；不許揚聲。乃分投傾箱倒篋。大肆搜索。計男子何紹福除被掠去叻銀十四元外。連同衣物等。共值廿二元有奇。並將該婦人梁亞妹約值八十餘元之金飾銀物。一併挾帶而遁。迨匪去已遠。事主始敢赴該管警署報案。警長即率警到場察勘。並派探四出追緝。然匪已逃竄無踪。卒被颺去　現悉此案昨經知照偵探局頒令緝贓矣。

旅仰華僑之平安報
許公遂電覆唐領事

此次仰光方面發生地震。鐵路橫梁。多遭傾塌。火車出軌。而屋宇因此倒塌。數亦不秒。至市民之被壓傷斃命者。約二百餘人。屍體橫陳。瓦礫滿佈。已見本報外電。惟該仰華僑為數甚衆。難免不無傾蒂損失。駐叻唐總領事特去電駐仰領館轉致僑胞慰問。現經駐仰領事許公遂電覆。其文探錄如下。地震陡起底阨外。仰光損失甚少。承電已照轉。謹覆。

本坡防務行將變更
△告羅些士打第一聯隊負責▽

現據官場消息。本坡防務。原由威爾斯第二聯隊負責。將調現駐埃及之告羅些士打　一聯該隊來本坡換防。大約抵步之期。須在十月或十一月後。該隊為登極著名之軍聯隊。曾在南非洲參與某一次值得紀念之激戰。故特許該隊佩用兩個徽章紀念章。且曾在法國參與最重要之大戰。其戰績實有可紀之處。但在運動方面。則其地位不如威爾斯聯隊。威爾斯聯隊在本坡駐紮時。其在軍隊球隊之成功。顯影響當地運動狀況。在大戰前。告羅些士打第一聯隊。曾參與軍隊球隊之最後銀杯決賽。但一為威爾斯第二聯所敗。再則為威靈頓都克第二聯隊所敗。大戰之後。復與威爾斯第二聯隊作最終銀杯決賽。不幸又為所敗。故始終該隊并未取得軍隊球隊銀杯。該隊之司令官為遜滿曼爵將云。

昨天華排競聯賽
中華不得了　南洋了不得
今日平組振華對和豐　明日甲組精武對工商

昨日為華排聯賽會乙組第五次競賽之期。是日下午四時半。中華與南洋兩隊女將使分乘汽車而至。此時觀衆寥寥。體態初興。休息約十分鐘。南洋之拉拉隊遂大開喉歌。一曲清唱之後。雙方球員皆得勝員令下。雙方廝行備戰。先由中華開球。先得一分。實開紀錄。繼為南洋奪去。一帆風順。連得十一分。換場後。又再得二分。中華隊續有所得。但終不敵南洋。結果為廿壹比五。南洋勝。於是南洋啦啦隊之歌聲又起。努力努力。唱個不停。南洋不輸。南洋不輸。叫個不了。真寫盡之至。繼來華都大起。第二場又由中華開球。亦照樣先得一分。首開紀錄。打來打去。中華似有克復希望。繼相持稍久。便告陣腳不穩。結果為十一比十二。南洋又勝。此時拉拉隊一聲聲又是南洋勝利。真個了不得。今日為繼續甲組第五次之競賽。至明日則為甲組第六次之競賽。與賽者為精武對工商。兩隊球藝甚精彩。屆時爭往觀看者定必人山人海焉。

工商補習學校發起籃球競賽
新校舍落成典禮中的一幕

本坡南洋工商補習學校所建新校舍。將於本月底全部完成。定於六月八日起。開大規模之遊藝會及國貨展覽會。以資紀念。各情曾屢紀前報。茲續得消息稱。該校之遊藝會。已有多數社團及學校。預備屆時共同參加。國貨展覽會方面。各國貨公司。亦紛紛投函報名。正在積極進展中。將來正式開幕。其熱鬧已可預卜。但該校當局。並不以此自足。近日又發起籃球競賽會。冀於紀念校舍落成及宣傳國貨聲中。更寓提倡體育之旨。其致各社團及各學校之通告。經已發出。茲附錄其簡則於后。

▲南洋工商補習學校新校舍落成典禮籃球競賽會簡則。

「一」本校為普及體育之宣傳。及紀念新校舍落成起見。特於落成典禮期內舉行籃球聯合比賽。敦請本坡各友校及各團體參加。以資觀摩球藝。而引起同儕對於運動之興趣。

(二)本會分甲乙兩組分別競賽。

「甲組」凡中學及各團體球隊均得加入甲組。

「乙組」凡小學在學生各球隊均得加入乙組。

(以上兩組本校日夜學校及校友會各隊均不加入)

「叁」本校特備銀盃及各種獎品分別獎給甲乙之冠軍及亞軍。并備紀念章贈與各隊隊員。

「四」凡願意參加者請於本月十七日以前復函本坡。并附各隊員姓名。以便擇日開會。討論進行辦法。

「五」比賽時間。定於六月八日至六月十四日止。甲組比賽。每日下午七時半起。乙組每日下午四時半起。如會期已過。而比賽未完者。得繼續定期比賽云。

「六」凡已參加甲乙組之各球隊。每隊得派一人為開會時代表。

(七)本會評判員之聘請。評判規則之採用。及分配比賽時間。均由各隊代表會議解決之。

「八」比賽地點。定在叻南密門牌十五號本校第三運動場。

昨日議政局會議紀要

本坡議政局經於昨日開會。由總督金文泰爵士主席。計到會官吏議員約廿餘人。非官吏議員十餘人。

開會後。隨通過皇家律師提議修改移民統計條例之意見。其次通過華民護衛司提議修改一九二六年之遊客條例。訂定領導游客之經理。應繳牌照費十元。又提議提出六萬元以建築一所。北坤巡醫初級學校。預備收容學生五百人。并包含歐人及當地職員之住所。此案經通過。其次再由該署理參政司提議提出三萬元為橫城山之警察費。再次提議存威利史利省北部第九十五段之森林。

國庫署理官提議特別撥款七萬三千九百七十四元。為處理圓形銅當及特鑄四方銅當之損失。緣庫局于一九二六年收到大帮輔助貨幣。其中分量舊日圓銅當占多數。當時決定將價值少五萬之舊圓銅當付往孟買。一部熔鑄為四方形銅當。其餘剛準備鑄川錢。以是即鑄成有價值五萬元之方形銅當。其餘概在孟買准備銅當去。致其損失如是重大之緣故。則因該項銅幣其面價超過其實在貴重價值甚多試驗・但其後因從檳城某紀錄簿見所記匯出銅當數目少二萬五千元。據檳城方面則稱依當時其確運到者而言。故此則在損失上似減輕一層云。此案經通過。

殖民地工程師提議在王家山腳紙廠邊建築新鋼橋。由政府特別預備三萬七千四百卅捌元。建築該橋全部費用需銀十二萬六千四百廿五元。但此乃係依高平線而言。至若依低平線而言。則值需十八萬八千九百六十七元。其間相差為三萬七千四百三十八元。依政府之意見為利便河上交通起見。須將該橋從図丸二又二分一英寸提高至七英尺餘英寸。

殖民地工程師復提議改修本坡議政局　將被會先對非官吏議員預備・此種改修包含天花板上及房之四周之鑲嵌木板。及改用柚木之梯階。

殖民地工程師更提議提出特別預備費一萬五千元。為視察本坡擬建商用飛機場之工程進行費用。該座商用飛機場。係由坡督檢視空壕場令。在加冷兩樹道選地貳百六英畝。計面積為橫直各千碼。距離城市中心約為二英里。現在該地與為低窪淹之地。須用填土關濟各種工作。預計該飛機場成後。對本坡衛生方面增益甚多。此飛機將當為東亞向外發展之最終點。可稱為馬來亞最重要之飛機場。將來爪哇來叻之商用飛機。亦可停降於是處。

殖民地工程師提議出一宗特別費壹萬五千三百八十一元。為補償克勞苯公司因建築尼樽特布鐵橋所受之損失。因此橋前在承訂建築之合同時現在須將中心橋柱鑿落廿五英尺。故其用費須增加。

華議員陳禎祿氏要求政府考慮關于同意限制樹膠偉制之立法問題。輔政司答謂政府對此事。現不加干預。除非擬有實業大權之發生強力廢造。致有聯名不平之呼籲時。政府始肯出面干涉云。　雷「金秀」

知行義學舉行
國語運動宣傳大會紀盛

小坡芒業際知行學校。本係公立義學性質。對於就學兒童概不分畛域。是以人色異常複雜。語言不能統一。致教師方面諸多困難。故有召集國語運動宣傳大會之舉。并請柯達文先生蒞會演講。詳情已誌前報。昨晚該校舉行大會。成績甚佳。茲將情形錄下。該校國語運動宣傳大會之籌備會於十二日前預先佈置會場及標寫口號數十種通貼各教室牆壁要道。紅紅綠綠。五光十色。禮堂四周盃中均貼以紙花燈綵婷婷。輝耀耀目。微風吹動如蝴蝶翻飛。氣象之莊嚴大非昔日可比。是日上午九時舉行開會典禮。到會者有一夜學生及外賓共三百餘人。擠擠一堂。極形熱鬧。禮堂正方放一演講臺。臺上鮮花一束。儼踞瓶中。首由大會推舉楊君爾若爲主席。張君錫光爲記錄。後照開會程序依次舉行。其中演講中者有柯達文君及該校校長黃君鉄樑各教職員學生等。諄諄殺殺。宣揚中旨。學生聽衆。莫不動容。鼓掌之聲。響徹雲霄。末由該校女生演表情歌舞詩之類妙。歌聲之

警探四出　偵查逃犯

上星期六日下午。警察將逃犯各犯由府署解返中央獄房時。中有一名乘機脫逃。遂之夭夭。警察當時曾四處追尋。但一時被脫此人已失蹤跡。至今在逃未獲・聞此犯爲馬來人。因犯案有不明來歷之物件。故被拘控於案。是日上午在歷庭三堂審訊。法官照力氏經判其有罪。但同候被告之服刑審判。故將案行候定讞。聞警探方面現已四出偵查。想不久之將來。該犯仍必難逃法網也。

今日開審第三屆之巡迴刑庭
由總按察司主審　共刑名案廿二宗

本坡第三屆之巡迴刑庭。定於今天開審。共案件廿貳宗。被告凡廿一人。由總按察司主審。茲將各宗案件及被告姓名分列于下。

案次	犯名	罪由
第一宗	沈明宗	[illegible]
第二宗	張亞□	同上
第三宗	邱□	同上
第四宗	林□□	同上
第五宗	李□	一私藏軍器 二私藏偽幣
第六宗	李亞娘	私藏偽幣
	凌秀保	一私藏偽幣 二私藏偽幣 三私藏偽器
第七宗	余蘇英	持械搶劫
	郭□源	同上
第八宗	林奕	同上
第九宗	張開	持械搶劫
	羅亞三	同上
第十宗	陳斗	持械搶劫
	林振來	同上
十一宗	林唐	持械搶劫
	何森	同上
十二宗	謝芳儀	持械搶劫
	林昌	同上
	徐寧	同上
十三宗	李賀	偽造商標
十四宗	陳榮錦	姦淫少女
十五宗	陳卓	由葬傷斃人命
十六宗	高亞升	謀殺未遂
十七宗	楊義九	九年前之謀殺外埠案
十八宗	亞又星	謀殺未遂
十九宗	黃錦標	謀殺未遂
二十宗	鄭桂林	謀殺未遂
廿一宗	林文戴	一謀殺 二謀殺未遂 三私藏手槍 四私藏子彈
廿二宗	余□	一謀殺 二持械搶劫 三謀殺未遂 四私藏手槍 五私藏子彈
	陳龍	一持械搶劫 二私藏手槍 三私藏子彈
	麥瑞金	一謀殺 二持械搶劫 三謀殺未遂 四私藏軍火

代訃知已

梅淨三都尉有勞先生別號靜盦爲族內之者商民著人望辦任中華總商會會董現任本會館正財政致力公益社團學校與有名譽本月八日病終正寢享壽六十有四歲兒孫滿堂昆季未能盡者謹之謂爰卜擇定十八上午由巴實靈頓路府內發引屆時凡我爭加從淵若蘭早臨可也

中華民國十九年五月十三日

星洲南洋瓊州十屬會館同人謹啓

PASTILLES VALDA

服華達丸可以保護喉肺呼吸機關

世界各大藥房均有出售

請認本店商標

Sole Agents: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd.
Union Building, Singapore.
Tel. 4960.

屈臣氏馳名沙示水

請認商標

南洋總代理 商業代理公司 丹戎巴葛路 電話二〇二一

短評

我們當前的認識

敏

革命已經成功了。一般偉人坐在很榮華的位置上。張大喉嚨對我們小百姓這樣喊。小百姓也就跟着這樣喊。於是乎革命空氣頓時緊張異常。就像太平無象卽在眼前一樣。然而我們閉着眼睛想一想現實的事情。我們就會馬上反悔跟着偉人們吶喊亂多事。爲這反現實。革命本係爲民衆利益而革命。現在之事實。有那一件可以拿出來證實民衆的利益。已經得着保障。言論集會出版行動。一概都受着重大的桎梏。公債雜捐一天一天的增加。生命財產却一天一天瀕於危險境域。土匪共黨的勢力到處擴大。而人民怕他們的成分。遠比怕政府軍隊來得弱。然亦未聞政府有根本對付的具體辦法。除了耗費無數公款人民血汗向外國購買大幫飛機和利害的軍火。聘請外國顧問專事研究殲滅自己的政敵自己的同胞外。我們更想到爲要討好孫中山先生在天之靈。所以要特闢一條運櫬康莊大道。拿幾千萬平民的屋宇做路基。

記得美國經過八年獨立戰爭之後。國會議減軍餉。軍士不服。要擁華盛頓做皇帝。華盛頓對他們說。我們已然是爲國民爭自由而戰。則代表民意的國會我們不可不服從的。反觀我們的革命偉人怎樣。他們僅以勞苦功高自居。現在惟有他們是中國的主人。全國人民是他們的奴隸。是應該受他們的壓迫役使和供奉他們。拿他們和各先進的革命首領比較起來。那麼我們應當怎樣感想呢。況且這是國民自由完全未獲得的時候。

軍閥的本質是摧殘民衆力量。剝削民衆血汗。欺騙民衆信仰。束縛民衆自由。我們遠庇於這殖民地政府統治之下。我們看看國內的同胞。他們所處的環境。有我們這樣平安而舒適嗎。我們在此不會被政府迫勒軍餉或者特別捐。不怕被誣爲共黨而不分皂白的拖去槍斃。不怕被昏庸軍閥的飛機從天上拋下炸彈來把我們炸成粉碎。我們在此可以有合法的自由。可以有合法的集會。尤以我們可以用科學的方法證明現在我國的革命是不是軍閥的變象。我們還要證明之後。就應該不應該仍舊盲人騎瞎馬。跟着軍閥變像的統治者亂呼亂叫。

我們應當認定我們民衆的敵人。是軍閥。我們便要打算想出方法。把我們的同胞救起來。使民衆的力量高於一切。用主人的態度指揮一切桀傲不馴之軍閥。使之開闢全國之富源。造成平安幸福和美滿幸福的國家。那不是我們最大的希望嗎。

本坡新聞 二

同濟醫院開改章會續誌

主席語畢。隨由何葆仁將新章逐條解釋。謂此稿原照英文稿譯。殊富價值。但將來仍須向政府註冊。至此規章係由本院舊章脫胎而成。如對位有不明白之處　可向余詢問。自當詳爲解釋。旋將草案逐條提出討論。至第四條與第十二條。則略加修改。此外各條仍依草案。悉予通過。並定期十八號再開選舉會。散會時已五時許矣。

【完】

林中杏君被任爲怡保華文視學官

前任怡保華文視學官廖衡星君。月前因病告假。來星調治。經由副提學司批准在案。惟怡保華校林立。爲華僑教育發達之區。視察不能停頓。日昨副提學司親自來星。物色相當人才。聞已得政府批准。委定林中杏君接充是職。林君係國立暨南大學商學士。爲本坡華中第二屆畢業生，民國十二年回國升學。先在復旦大學肄業。旋又轉入暨大。畢業後嘗任財政部要職。去春來叻省親，被坤甸振強學校聘任校長。林君少年英俊。辦事誠實。精通中英文字。諳識多種方言。此次被任爲怡保華文視學官。社會咸慶得人。聞林君定于明晚星期二乘夜車前往履任云。

李梁恩來叻懸壺

現寓本坡吉寧街萬山棧

李君梁恩。爲大埔名醫李子元先生之哲嗣。學有淵源。醫有實驗。在原籍設局濟世。聲名籍甚。比因時局多故。遠遊南島。嘗爲友人治病。輒奏奇效。現李君懸壺本坡吉寧街萬山棧大藥房。俾吾僑抱採薪之憂者知所問津。行見仁心仁術着手皆春也。

椰子落頭顱破

爪哇人一命嗚呼

月之十一號早。有一行年卅五歲之爪哇人名理文者。嘗行經加東方面某椰子園林中忽有一巨大之椰子由樹上跌落。恰中該爪哇人之頭部。腦袋碎裂。當場殞命。事後驗屍官殷屈氏聞訊。已飭車往將死者屍體檢驗收殮。聞驗屍庭不日將開庭研訊斯案云。

有情人成了眷屬

本坡著名青年電器學家黃明君。年少英俊。爲人慷慨。對於吾僑社會公益事業。無不竭力贊助。尤其平民教育更爲努力提倡。近聞黃君與本坡某女校高材生鄭瑞珍女士；由友愛竟進爲終身伴侶之約。現他倆已訂今月十八日在小坡樂天園舉行結婚禮。真是有情人終成眷屬。想黃鄭二君交遊素廣。屆時當有許多賓朋前往慶賀也。

工部局衛生報告

—一週間之生死人數—

本坡工部局衛生官報告。將截至五月三日止之一星期間。本埠之生產人數。共三百一十九名。其生產率爲三三·四五。死亡人數爲一百六十八。計開男一百八十四。女八十四。死亡率爲二八·一一繫。去星期爲二五·五九。去年同期爲二五·〇四。

△死亡者之國籍

歐洲人	三名
混種人	二名
中國人	二百二十名
馬來人	廿四名
印度人	十八名
其他國籍人	一名

△死亡者之主因

瘧氣症者	卅四人
腸熱症者	十三人
虛癆症者	卅四人
腳氣症者	十八人
抽筋症者	十七人
肺炎症者	卅三人

其僑居本坡未及三個月而死者有十二人。除去此數。其死亡率之實數二六·八五·四。去星期爲一九四·嬰兒之死亡率爲四四七。去年同期爲一七一·四云。

閱者注意

閱報諸君如有即晚未能接得本報者請即電知本報經理部以便查明補派

「本報電話"7164"」

經理部啓

新建屋宇出租

啓者茲有新建屋宇八間在武吉馳馬律二個半石附近每屋有房間三間並車房網球場各一燈氣及自來水皆備欲租者請來叻報館接洽如蒙參觀無任歡迎

民國十八年九月廿七日

新船到了　僑胞注意

啓者本洋行特由歐洲訂造堅固快捷新式輪船一艘名曰海興常川汕中香港海口星架坡等埠行快捷準期不誤客位寬敞暑期無氣通爽伙食豐美茶水足用招待週洋備配貨搭客歸貨從宜　價目格外從廉

海興輪準陽曆三月廿七號卅一日往　香港　汕頭

總經理　香港多利順洋行

總代理　石叻陳元利行　啟

售票處　香港皇后…　汕頭…公司　海口…　新加坡…

民國十九年…月十日

THE GREAT LONDON "DAILY MAIL" BEAUTIFUL CHILDREN COMPETITION SEPT. 1929

左列之照像乃每日郵報上所刊去年九月十一日英倫舉行嬰兒競美會之得獎者共十四人俱喫以牛及屍COW & GATE標牛乳之嬰兒也最近如聯邦及本年一月間孟買之嬰兒競美會之得獎嬰兒亦皆喫食此種牛乳者各商店均可購得或向新嘉坡羅敏申律九十八號沙順氏購買亦可

COW & GATE LTD.
COW AND GATE HOUSE, GUILDFORD, SURREY.
MANUFACTURED IN ENGLAND
FROM ENGLISH MILK.
Obtainable at all dealers
or from
S. R. SASSOON,
98, Robinson Road

提神妙品

當熱天時試以「里士打連」與身體非特逐去汗臭且有提神之功凡刺傷抓傷蟲類嚙傷等「里士打連」皆有特殊功効其力于十五秒鐘足以殺斃二百兆之膿熱病菌對細膩之皮膚絕無損傷之虞誠爲唯一之防腐劑也請常備一罇爲家庭不時之需

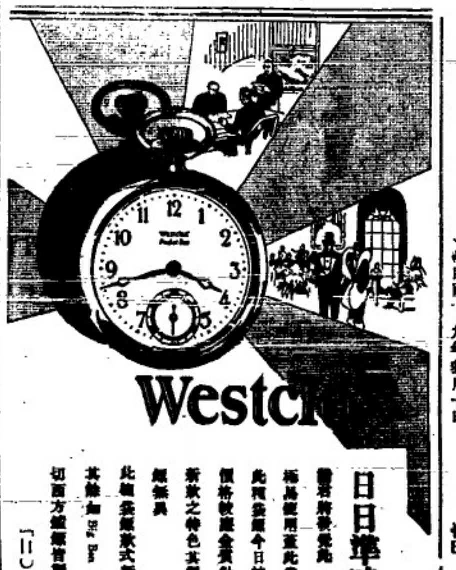
可依此應用許多症之來源皆因病菌所隨多食物入口前應由洗手士于其餐後去打沖病以上尤須是注意危險者母與食物為時及此要見慎

十五秒鐘之內能殺斃二百兆之病菌

LISTERINE

「里士打連」乃安穩之防腐劑

「一九二」

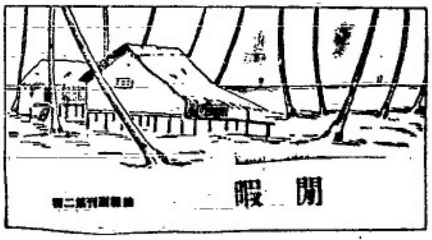


日日準時無悞

實君請試驗此 Pocket Ben 袋錶
極為適用蓋此袋錶乃最優者
此種袋錶今日較前較精緻而又
價格較廉金質針盤并有許多
新款之特色其裝璜與昂貴之
錶無異
此種袋錶款式新穎價又極廉
其餘如 Big Ben Baby Ben 及一
切西方鐘錶皆擬運至萬精密

WESTERN CLOCK CO., LIMITED, Peterborough, Ontario, Canada.
Distributors:—
DODGE & SEYMOUR, LTD. Laidlaw Bldg., Singapore.

「一〇三」



閒暇

遠運中之我國足球隊所宜注意

我國足球隊在遠運會連獲冠軍，球藝爲菲日兩國所可比肩，雖然：時菲以屢爲我國所敗：心殊不甘：乃下大決心：苦加練習：有務勝我國之勢：消息傳來：日本此次出席：遠運之足球隊：以一比一戰和英國駐滬遠東之干和艦：考此艦日前在滬：曾勝獲霸上海之榮譽：勢殊不弱：然竟和於倭奴：則彼日人之對於足球．已有大大之進步：我國如以全力應之：勝利必屬我有：最不幸者：則是滬港人足球猛將如蔡文禮：林榮良等：不能回國：然苟畫聯港滬兩地之我國足球能手：仍可獲勝：惟最近滬之陳鎮和因病恐難效力：港方一等右衛吳鏡泉傷仍未愈：正此時名將譚亦以病返鄉調養：著名後衛李都達：一等中衛林玉英與何佐賢：及著名右翼：號稱飛將軍之曾桂成：又因職業關係不能抽身赴日：李惠官雖巳允代表去：然既失譚：黎：吳：林：何：曾等猛將：則前鋒進攻力：與守衛力：必有不如：日本既有如許之大進步：我國之遠運足球隊當大加注意：他日比賽時：須步步留神：勿以爲必勝而輕：致遭敗北：否則我國之遠運足球長勝軍榮銜：恐不爲我有矣：勉之：

法國之新發明

坦克砲車

法國近發明一種新式坦克砲車．厲利無比．近巳將其中之秘密公開宣佈．查此種砲車．乃由普通之坦克改革而成．其在陸地作戰之兇猛．正與德國最近發明之伊沙士忑洋艇稱雄海上後先輝映．又此種新式砲車．可抵抗現在一切奇襲坦克之機關槍及大砲．而兩用均裝有四十五糎厘（合英寸一寸又四分之三）厚之鋼版．至其砲塔．則蓋以三十五糎厘之鋼版．比現在普通坦克用之八糎厘鋼版．更爲堅固．至此車之重量．諒有七千磅之多．然因用電推駛．每小時最低限度可行八英里以上．誠陸上戰鬥利器之泰斗也．

電影新談

「孫欣衡」：

『哥薩克』影片：取材於俄國大文豪托爾斯泰所著之『The Cossacks』一書：描寫哥薩克族人之悍勇善戰：兼穿插以熱烈真摯之兒女私情：而主演該片者：則爲專滿全球之大明星約翰吉爾勃及蓮尼愛都麗：名劇名角：冶於一爐：成績之佳：自不待言：日前某大戲院：已開映此片：不佞對於該片內容：略知一二：聊誌數語於後：

該片雖在美國攝製：然如怪石嶙峋之峻嶺：羊腸曲折之山道：以及俄羅斯式之鄉村：哥薩克式之家庭：竟無一處不似在實地攝製者：蓋當攝製此片時：對於地點之選擇：曾加審慎考慮：最後始在加利福尼覓得一與俄國邊境相同之地點：而劇中觀民：且多自俄國僱來：並特建設俄國式之村鎮及房屋以居之　故卽日常之生活狀況：及家用器具條亦莫不維妙維肖也：

哥薩克人：素以善騎聞於世：蓋族中習慣：須能口銜利刃：跳躍於奔馳之馬上：方得稱爲男子：今該片竟有數百異哥薩克人：表演驚人騎術：所御阿拉伯駿馬：代價爲二十五萬美金：就中尤以主角約翰吉爾勃所御之「亞歷山大羅莉赤」一馬：最爲名貴：體格雄偉：光澤如銀：誠神駒也：

一切服裝．均仿哥薩克式：卽一領一帶之微：亦必求其逼真．如女主角蓮尼愛都麗所服之長裙：尙係俄國數百年前之式樣：古雅宜人：罕有其匹：最奇者：卽該裙之邊緣：凹凸不齊：此蓋因哥薩克族中：舉凡一切田間工作：均係女子任之：服此種式樣之長裙：來往於野草荊棘中：較爲便利也：

此外如跳躍如飛之「哥薩克式跳舞」：及富有肉感之「吉普西式跳舞」：能將兩族人民之個性：曲曲寫出：尤屬難能可貴：而哥薩克人之勇往直前：至死不渝：更足爲我卑東亞病夫法：至於劇情之哀感頑艷：表演之細膩絕倫：猶其餘事也：

日陸軍演習毒氣砲

日日社大阪四月十三日通訊云：

十日大阪每日新聞載：毒氣砲雖依國際條約禁止使用於實戰：惟各國仍競費巨金於毒氣製造：日本陸軍現在熱心研究：據陸軍當局言：可謂殆未出研究室：據國師團之林師團長：曾研究新兵器之實戰應用：去年施行與步兵聯絡府克軍隊之共同演習：其成績極佳：故今年於科學戰推一步：施行日本最初之毒氣砲實戰演習：期於七月上旬：在福知山長田野演習地：用一聯隊千五百名之部隊：實施毒氣砲演習二日：目下借用陸軍技術本部步兵學校各師團所備防毒面具：與此次使用之綠氣（催淚氣）：並非實戰所用猛烈之物：然如不帶面具：則數分鐘間：眼如流淚：無異盲人：此次演習：有陸軍參人：技術本部員前往參觀：京四師團將校全部參加：其成績如何：影響于日本步陸軍兵戰術者至大：該師團巳在慎重研究作戰計劃中：據師團參謀云：戰事使用毒氣：雖爲條約所禁：惟各國研究之毒氣：巳有可驚之發達：日本陸軍亦曾爲種種研究：但求實使用于實際之演習：不過爲研究起見：由十餘人試爲演習而巳：因是日本陸軍現狀較各國實有遜色．惟此次演習：可謂劃一新紀元于陸軍步兵戰術者也云云：

註釋耕雲樓燈謎「三」

佚名生

嚴將軍不願降面進吳（長生殿）（一）只思斷頭香

三國志：「張飛攻江州獲嚴顏．詰其降．顏曰．我州但有斷頭將軍無降將軍也．」

白門懷古（小說名）（一）石頭記

白門．石頭城皆金陵別名．

鄧尉香海（畫片）（一）梅花落

鄧尉山爲著名產梅花地．香雪海．昔尤有名．

木蓮映雪（聊目）（一）寒月芙蕖

木蓮．芙蓉別名．蓋蓮花有水芙蓉之名故也．映雪則在寒月可知．

滕薛韓信奇才（孝經）（一）何足以知之

韓信以策干項羽．羽不之用．獨蕭何知其才．而投漢．何力薦拜將焉．

月（忠經一）日增其明

此條可作二解．（一）月本無光藉日之光．以反照．此以猜解．（一）月曾日字．便成明字．此又從拆字解矣．

☆吉屋招租

本坡芽籠亭門牌六十三號三層樓內有與西閩客氣湧療本大俱備如合意者請到大英銀行買之事所衙接洽可也

新加坡善後會啓事

啓者本會自成立以來一九二六年對于與教諸人誠意之職及予以經濟之援助等均有良好B成績凡歡出與人欲覺歡樂者除公共休息年內之外歸於每星期二及星期四日下午三時半至四時與惠順街天福宮舉與陳君錦元接洽可也特此通告希各注意

晚間之酷刑

人們睡眠時倘受蚊子之襲擾其睡眠將何如耶且蚊能散佈傳染病菌擾人們之舒適與健康也

諸勿受此痛苦與危險當君若不殺之則彼將使君有被死焉

臨睡之前而欲享長夜之安適者惟有用「弗力」噴射之其能力足以殺盡屋中之蟲類迅速而又安穩既無玷污之虞復無害於人類各處均有出售

「一」

請認此兵士在商標內爲擔保者

需蒲者請認見唯有封密之（弗力）出售

各款百齡牙刷

潔淨牙齒及牙齦

百齡牙刷之圖樣最能潔淨牙齒推拿牙齦使全嘴健康而潔淨此科學開形毛面及其圖樣最能達到牙齒之各部凡牙齒盤牙之後及低下牙齒內等處均能達到此刷爲愛用蛋形款式者而製名爲蛋形百齡牙刷 [illegible]

百齡牙刷　配有黃盒　出售

MULLER & PHIPPS (MALAYA) LTD.,
Union Building,
Collyer Quay, Singapore

Pro-phy-lac-tic

百齡牙刷

葛提出品

爲美容術之主要素

高等面粉

COTY

爰世界之美面粉以品質及價格並論數之無一足與

葛提面粉比較無論其價値若何昂貴之粉其品質皆未有超勝於此者

其粉滑膩其無香馥其新出之肉色無疑確實爲世界面粉中之代表

葛提面粉製出有二十三種之香澤及十二種還異之肉色務求適合諸君意中之選擇

唯一代理杜澂兄弟有限公司

石叻地業沙街H九號

外埠新聞

□僑緬華人遺產承繼問題□

「仰光訊」緬甸法庭對於承繼遺產之辦法，多遵照各種人之宗教以規定其應用之法律；而對於生於中國而僑居緬甸者之遺產；其所引用之辦法有二：一爲印度承繼法；一爲中國習慣法；印度承繼法係用於崇奉孔教之華人；中國習慣法則用於崇奉佛教者；所繼人有立遺囑者；其遺囑中皆有聲明其係崇奉孔教；其原因係誤會若聲明爲其崇奉佛教者；恐無立遺囑權；蓋遵照緬甸佛教法；緬人本無立遺囑之習慣；而不能立遺囑；殊不知華人之奉佛教者；亦有遵華人之習慣而立遺囑之權利；自一八八一年以來；緬甸法庭對于僑緬華人之奉佛教者，其遺產之辦理；均遵照中國習慣法；所繼人之無立遺囑者；承繼人到法庭請求承繼權時，皆證明所繼人此時爲崇奉佛教之華人；以得法庭遵照中國習慣法辦理處分遺產；查此種辦法；其原因大概如下；按印度承繼法；所繼人有立遺囑之權利；遺產得照遺囑中所載者處分；無立遺囑者；其遺產之分；則將其全數三份之一與妻；三份之二與子女均分；無妻子者；由自身卑屬或尊屬承繼之；庶子以及私生子；均不得享受遺產權利；又不許立嗣及收養義子與贅壻等；按中國習慣法；所繼人無立遺囑者；其遺產之處分；嫡子嗣子庶子以及私生子；均得享受權利；而未出嫁之女子；惟有酌給妝奩費；及其妻之養老費，妻於長子未成年時；有管理遺產之權；本年正月間，高等審判審爲辦理一起奉佛教之華人遺產，曾處分案關會審判決。凡奉佛教之華人，不論其生於中國，或生於遷甸而住居於緬甸死於緬甸者，其遺產之處分，宜遵照印度承繼法辦理，蓋斷定緬甸佛教法律不能維緊奉佛教之華人，但自法庭規定華人之遺產案不得引用華人之習慣，緬甸之華僑，多以爲不便。查華人習慣法在緬甸法庭發生效力者，約有五十年。一旦被其取消，實爲可惜。因僑緬各色人種對於遺產之處分，均按其固有之習慣法而定爲法律以處分之。而我華人則不得享受此種權利，且華人親族制度重在承祀，所謂立嗣，卽根此義。按印度承繼法，所繼人不立遺囑，一旦身亡，庶子或嗣子均不得承受遺產，如此則宗祧何人任之。而我國親族制度，將因此而消滅矣。故現在有人提倡再向英國大理院請願，務期達到保存華人固有遺產習慣法之目的。此案之請願費，據律師預算，約一萬五千盾，現在贊助者頗不乏人，日前與商總會對於此事，亦曾開會議決加以贊助，聞緬甸中華總商會，不日亦將開會討論贊助辦法，此事關係旅緬全體華僑，故各界皆有贊助之義務，使在緬有五十年效力之中國習慣法，得以恢復，未始非華人之福也。

或謂遵照印度承繼法，女子有均分遺產之權利，適合現代尊重女權之風尚，但女子得享有遺產權，我國民政府於去年亦經公佈，英大理院若承認中國習慣法在緬甸仍有效力，則關於此習慣法在國內所有頒布之現行律，亦均得引用之，如此，則華人對於承繼事，均可依照中國法律辦理矣。

建築聲中之女皇街新市場近聞

▲荷商會要求組織計劃建委會

▲其職員由荷華巫各商會指派

棉蘭訊，本棉市廳，自去年建議在女皇街闢新市場後，本埠荷蘭商會，以事關商場，曾於去年四月間，具呈市廳，要求另行組織計劃建設委員會，以利建設之進行，聞關於此項提議，已得市廳之同意。在某種會議時，業已通過。而其計畫建設委員會之組織，亦由市廳規定市廳指派荷蘭員各一人，由荷商會指派職員二人，由中華總商會指派職員二人，由荷商方面指派二人，由醫界方面指派一人，由巫商方面指派一人，又市廳主席一人，共同組織。

•按此項辦法，聞係由市議員顏蓉瑞君所擬，同時並內定顏蓉瑞君爲候補之職員，組織內容，大概已經就緒，并聞市廳方面，己擬定於七月尾止，所有各委員如有建設計畫之貢獻者，須先將該計畫書提出，俾資採擇云。

國恥日禁下半旗原因

▲巴總領事向外交部請示

▲僅云此舉仇視他國表示

棉訊，關於國恥日禁下半旗原因，此間人士皆非常關心。茲錄巴城報紙所載者如下。

巴國公堂許金泰瑪腰，遞告各團體及各報館，請派代表齊集巴國公堂，蓋是有要事相商，屆時各團體代表及各報館記者聯袂到巴國公堂，由許瑪腰親自招待各代表及新聞記者，謂係奉荷政府命令，禁止僑胞於，五三，五九，五卅，六二三，四日懸半旗 其禁止理由係懸半旗紀念國恥，不啻仇視他國之表示，希望諸君轉達僑衆，免因懸半旗致被譽干涉及處分，至於各團體內部開會紀念國恥，由人自便，惟不得舉行公開大會，此外在國恥紀念日休業，亦由各人自便云。

據可靠消息，巴張總領事已將荷政府禁止僑胞下半旗紀念國恥事，告國民政府外交部，請示辦法。

潔淨局會議記

吉隆坡潔淨局會議，昨七日在該局辦事處舉行，由侯芝鋒君主席。出席者有衛生司力治醫生，工程師羅蔣臣君，地稅司高發夫士君，華民政務司漢士君，警察副監古氏下士典君，盧有水君，黎德祿君，地任巴林醫生士威露君，加拉林三米君，由該局秘書謝比沙利君紀錄，首先通過將治蚊局併入潔淨局，主席發言謂，治蚊局委員會依然存在，但不過隸屬潔淨局，隨選出力治醫生，地任巴林醫生，士威露君，及盧有水君等五人，爲治蚊會新委員，繼由主席將前加立勒君，提出被迫兒童教育之一案，主席謂，此次經已向七州府副提學司及吉隆坡視學員陳述，彼等均不贊同，此事既由加拉拉君提議，目下彼已離埠，待其回來，再行討論，隨將關于明年禁止吉寧人大寶森等節舉行巡遊一事提出討論，結果不通過，遂宣告散會。

大理院關于吞欵案之判結

△判令被告還款

△無銀監禁以代

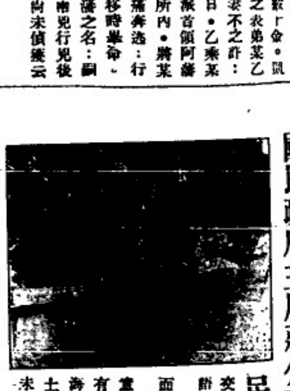
巡訊，原告盧婦娘奉，向初級法庭，呈控被告盧入方昧於案，指稱被告鳥吞款項六百二十餘，請求依照刑律一四條，處被告以罪，初級法庭受理後，訊得原告確於佛曆二四六六年，至二四六八年，統共寄存於被告處款項八百八十餘，搵因原告曾向被告貸一百二十餘，將合被告如數清還，無寮狡辯，至於所控之鳥吞罪：因向高級法庭上訴，述原告所控理由，不足根據，若稱有欠款何以無有單據，果如所控，亦已失去時間性，不能成立，請求給案高級法庭，根據初庭判詞，認爲原告所控俱係事實，仍判被告敗訴，依照原判治罪，被告不服，又向大理院起訴，大理院委員會，審得原告寄存被告之款，雖無單據，但所指之年月日，均一字無差，且據證人供訴，原告於二四七一年，向被告索款多次，所謂有失時間性，不足根據，應依初高兩庭原判，處被告監禁六個月，吞款六百二十餘，亦應歸還，果無錢償，則依照刑律第十八條，監禁以代云。

孀妻未得身先喪

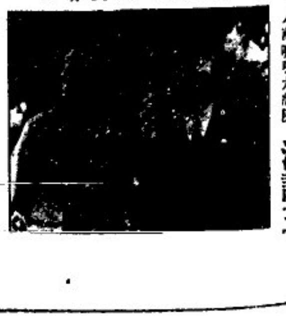
▲死得可憐

▲被兇刺殺

「過訊」僑居北檳坡之華人某甲，「姓名未詳」年十九歲，年前由友人介紹，赴萬嘉埠暱叻內潮人通應凱所創之德時打金店，隸習打金，甲生性聰慧，過眼不再，深得應凱器重，凱妻某氏，擬以年將及笄之女妻之，商之應凱，已得同意，近來某甲應聘他店之聘，在某號金店作工，然對於舊東應凱，仍感情不惡，每當公暇，常至應凱之店坐談，月前某日•甲因急需，措籌乏術，乃商之凱妻，向其暫借遙幣數十金。凱妻如數給與，時適凱之表弟某乙，亦向凱妻求借，凱妻不之許，乙遂遷怒於甲，越數日，乙乘某甲赴廁，乃邀同某私派首領阿蘇，各持利刃，奔趨廁所內，將某甲連刺十數刀，甲負痛奔逃，行未數武，昏眩倒地，移時畢命，臨死時高哀某乙及阿蘇之名，嗣經應凱報警勘驗，聞兇兇行兇後，卽逃入山林，至今尚未偵獲云。



國民政府主席蔣介石及其夫人 蔣于下星期在亞南卯功大戲院 演講三民主義 并附外交總長王正廷翻譯英語諸君欲聞其聲面見其影者請注意須期勿失良機且該有聲影片中並選攝上海各處名勝風俗并有士談歌謠種種誠空前未有之巨片也



同濟醫院開選舉大會廣告

敬啓者本院以董事任滿訂定本年五月十八日下午兩點鐘在院開選舉大會 所有選舉票及同人名錄業經派員沿門分送同人名惟四拾年前之舊捐人字號住址多有未詳竊恐選票有送不到處卽祈屆期董事並有捐助二拾五元以上者於本院選票間有漏派或送不到均望 同人諸君 原諒卽函知本院以好將選票派員補送其巳派到者請將選票填寫準於本年五月十八日上午以前投交本院票箱以便選舉大會時當堂開選幸勿稽延是爲盼切

當此順頌遵安

民國十九年五月十三日 同濟醫院啓 「五」

工商校友會通告

「其一」 南洋工商補習學校列位畢業同學均鑒本會章程業已印就凡欲加入者請來函母校庶務處索取當卽寄上

「其二」 本會會員公鑒六月八日至十五日爲母校新校舍落成典禮并開展覽會游藝會諸君若尚未購有會徽者請從速購買以便赴會慶祝之用

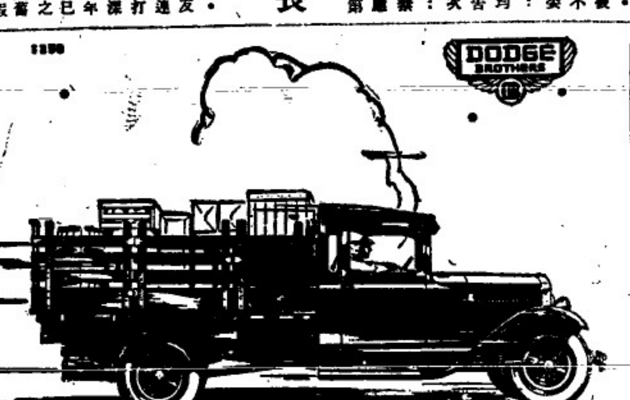
代售處 母校學生消費公社 定價每枚五角

民國十九年五月十二日

嶺南教育用品社開幕

眞 美 善

星嘉坡正興美術公司 世界書局分局 同祝



A NEW DODGE TRUCK AT A NEW LOW PRICE

一千八百七十五元

價既廉宜復有下列之特色

卅二—六膠輪

另配有外輪及內胎

鋼輪

引擎抽風機

四輪掣止機

四汽缸引擎—

每加倫廿英里

五個迅速聯輪箱

詳情請向本公司詢問便悉

新加坡烏節律九十二—一百號

來烟士摩多士有限公司啟

DODGE BROTHERS TRUCKS AND BUSES

CHRYSLER MOTORS PRODUCTS

司丹康

Stacomb

MAKES THE HAIR STAY COMBED

此三字爲天下著名之一種美髮霜之註冊牌名他人不得假冒且不能假冒

司丹康美髮霜係用上等質料精製不油不膩香潑色靚每日理髮後祇搽少許使髮終日光潔平整

司丹康比假冒品之價固少昂貴但其優長之處最多壹經吃試立即分曉

[三]

各大藥房洋貨店均有出售

安穩　安當　無滑

用ALL-WEATHER TREAD膠輪其曳力在任何路上皆可担保

許多人購用GOODYEAR膠輪較之其他製造者甚多

GOODYEAR

3-22-16

星洲改良市政局通告

一九二七年改良市政條例甘榜爪亞改良之計畫

茲通告與該圖有關之各地主知悉茲按照第七十三則章程本局已將改良甘榜爪亞圖案之圖樣擬就其圖中所限之面積特詳列于下該圖之詳情可于辦公時間內至禧安儀烈路工部局大樓本局司理人辦公室內檢閱如有任何意見亦可與本司理人接洽

八該圖詳情如下

圖中面積乃範圍在摩綿律之北仰光律之東羅沙律之南武吉胞馬路乾及淡申律之西

新嘉坡改良市政局司理哥屯啓

一九三〇年五月二日 [卅八]

吉屋出租

啓者茲有吉屋壹座在十卷行後空十八號即元成棧之舊址欲招人承租欲租者請至實龍崗律五四五號接洽此佈

一九三十年四月廿四日 [廿]

體質孱弱以何法得而強壯？

此問題誠於靈弱之人關係甚重請讀上海寗波會所總司理胡雅英君來函便知虛損之人服世界著名之補品散拿吐瑾增長康健戰勝一切致弱的徵象矣

節錄胡君之函如下　余生來羸弱體魄萎頓常不舒適幾經療治均不見效後試服散拿吐瑾果然不十日內倦怠之狀暫退精神與之腦思清爽斯時已脫慵懶之苦矣　散拿吐瑾誠能致君於延年益壽

柏林華發大藥行精製

各大藥行商店均有代售

SOLE AGENTS:
Henry Waugh & Co., Ltd.
SINGAPORE,
KUALA LUMPUR,
PENANG.

SANATOGEN
The True Tonic Food
散拿吐瑾延年益壽粉

此種白葡萄酒

乃一最可口之飲料

亟爲人們所推崇

一般有受醫藥上之婦人恒覺此酒有莫大之補質于其中且係極開胃之補品

唯一輸入人

星洲檳城 土律有限公司

[三四]

SOLE IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

國內要聞 二

納稅華人會
抗爭華董再接再厲

上海租界納稅華人會抗爭華董一事，迭見本報電訊，茲將最近消息紀誌如下：

△五華董諮問工部局　本屆新任工部局華董袁履登等五人，頃致工部局總辦愛德華函云，逕啓者：案查今年爲上海租界納稅華人會選爲本屆出席公共租界工部局之董事，業由該會於四月十六日通知在案，茲對於四月十七日第一次董事會議，事前未接到任何通知，致不得出席，應予以正式抗議，並保留應有之一切權利，且在必要時，應爲適當之進行，相應函達查照爲荷，此致愛德華總辦，袁履登，虞洽卿，徐新六，貝淞蓀，劉鴻生，四月十九日。

△增加華董之根據　國聞社云，昨據本埠某著名外國法律家談及上海租界納稅華人會四月十八日所發表之宣言，並非凌空虛構，雖宣言係根據原則而言，在外人視之，或以爲無足重輕，以爲我竟可不加承認，亦並不妥其所拘束也，然考之實際，則外人確有當積成法爲之束縛，卽上海外人居留地章程，亦卽所謂洋涇濱章程是也，查該章程第二十八款云「本章程將來如有須加修改或擴補並章程內規定各辦法及權限，發見可疑之點，應由各國領事與中國地方官會商修正，並應候公使團及中國政府核准方可施行」，云云，故對於工部局加入成增加中國董事，乃係居留地章程之「擴補」已得「各國領事與中國地方官會商或公使團與中國政府核准」，是以納稅西人會，實無權討論與決議也云云。

△市黨部決議五辦法　上海特別市執行委員會，昨函納稅華人會云，逕啓者，本市公共租界納稅西人會，此次否決增加華董名額一案，侵越主權，同深憤慨，茲經本會議決對付辦法五項：「一」呈請中央令飭外交部積極進行收回上海租界，「二」在本會未有適當解決前，「一」租界納稅華人會，應選舉租界市政機關董事十一人，自組董事會，處理董事事宜，「二」租界市民所納捐稅，自本月份起，應由納稅華人會議決指定銀行，俾便一律儲存，不得再解工部局，「三」租界華人所有產業凡借掛洋商名義假得契劵者，應一律撤銷洋商掛號，改向本國土地行政機關領土地執業證，「四」麥克唐納爾律師，應向華董方面道歉，「五」發表宣言，指示華董增加額數，本無庸納稅外人特別會通過，既爲不必接受等語在案，除「一」「五」兩次業已辦理，其餘「二」「三」「四」各項，應請貴會查照辦理爲荷

△兩路特別黨部代電　中國國民黨京滬杭甬鐵路特別黨部執行委員會養電納稅會云，案查報載，此次公共租界納稅西人年會否決增加華董問題，敝會聆悉之餘，無任痛恨，夫上海爲我國領土，徒以不平等條約之束縛，致使我國人民飽受無窮恥辱，此次否決增加華董，無異彼華人之口，越權妄爲，蔑藐絕倫，實永遠霸佔租界作久假不歸之企圖，若再因循苟安，不予力爭，則上海租界永無華人置喙之餘地，而租界亦永無收回之可能，除經敝會呈請中央轉飭外交部嚴重交涉在案外，爲特函請貴會一致奮起，據理力爭，務達正當目的，固我國權，抑口口主義之暴行，爲收回路權之先聲，敝會誓率兩路同志，誓爲後盾，臨穎不勝迫切之至，

△愛文義路商聯會函　愛文義路九路商界聯合會昨函納稅會云，敬啓者，納稅西人會越權討論，否決工部局增加兩華董案，敝路商界市民聞之，不勝憤慨，事關市民權利，希貴會繼續歷來大無畏精神，努力奮鬥，以達成功目的，敝會代表本路全體商界，願爲後盾，誓與口口主義作殊死戰，以雪恥辱而求自由平等之實現，相應函達查照爲荷，

△納稅會函復四團體　納稅會昨復上海市黨部縣黨部兩路特別黨部愛文義路九路商聯會函云，敬啓者，此次上海公共租界納稅西人會越權否決增加華董兩席案，凡屬國人，同深憤慨，敝會經於本月十七十八兩日，正式發表宣言，表示主張，並深切認識非收回租界，不能使市民應有之權利，有堅確之保障，至增加華董，僅爲租界收回以前一種委曲求全之過渡辦法，「一方面屬於外交問題，一方面賴民衆一致聲援，方克有濟，辱承貴會發表主張，賜以同行，勉爲奮門，作之後盾，敝會謹遵之下，感莫爲勝，此後除當靜候外交當局交涉外，並準備於必要時，採取合法之最後手段，期達目的，謹此布復，佇候明敎云云，

△國貨維持會宣言　中華國貨維持會爲工部局加董問題，發表宣言云，各界同胞均鑒，公共租界工部局增加兩名華董案，頃據各日報載稱，竟遭納稅西人年會否決，且有侮辱全體華人之演說云云，聞悉之下，駭憤莫名，竊思上海爲我中國領土，雖因一時的現象，劃作租界，但其主權所在，仍屬中國，則爲確切不移之原理，況今滬居民，我華人仍居最多數，納稅之數，亦以華人爲多，依照納稅多寡爲比例，則華董亦應居多數，方爲公允，今公共租界僑滬西人，反以主人自居，倒行逆施，一至於此，且查報載侮辱華人之演說詞，跡近挑撥中外惡感，破壞合作精神，此而可忍，孰不可忍，爲我酷愛和平之華人，誠意願與合作產生之市政機關，合力進行，從事建設，期達共存共榮之目的，故我儕市民，確認華董均能代表我市民之公意，實行中外合作之精神，今納稅西人年會，爲麥氏一入驟妄狂語之演說詞所動，對此最低限度之參加市政權，竟予否決，此種權能，果誰賦與，果根據何種法律而出此，且同爲掌理市政之董事職權，地位彼此相同，何厚於彼，何薄於我，且從不見選舉西董，經納稅華人會之通過，何以華董須經納稅西人會之通過，殊失公正之道，我全滬國貨界華人，鄭重宣言，不承認外人有此強權，凡我華人，願與合法之市政機關通力合作，謝依法產納稅之諸務凡無相當之市政不合法機關，誓不承認，靜待我當局之解決，謹此宣言，中華國貨維持會常務委員王介安，汪星一，王漢強暨全體會員同啓，

熊式輝談時局

▲中央現仍希望和平
▲五師部隊努方剿匪

淞滬警備司令熊式輝，曾同秘書陳季寬，昨晨七時由京乘夜車抵滬，昨日下午，本報記者訪晤之于寓次，據云，此次晉京爲主席電召晉京報告一切，幷無何項特別任務，

▲檢閱部隊，又謂蔣主席赴漢，係檢閱武漢部隊及預備一切軍事上之佈置，嚴防馮軍南下，倘馮不進攻，則蔣俟佈置妥善後，十日中定可返京，

▲徐蚌安謐，蚌埠及徐州間，中央防務鞏固，現狀極爲安謐，孫殿英軍雖曾一度侵蚌，經包圍擊潰，早無蹤跡，

▲仍望和平，記者特叩以對北方軍事之意見，熊謂，中央仍希望和平，對敵方軍事取守勢，不進攻，蓋閻國裂痕極多，雜牌軍隊不過一時的結合，卽閻部下亦多受脅迫，非出自願，故最近期中，內部必定破裂，中央坐以待變，若目下以武力解決，徒苦吾民，結果則一也，

▲徹底剿匪，熊氏又謂，中央現努力於建設工作，使民衆得以安居樂業，余亦本此宗旨，第五師部隊徹底剿匪，迭據剿匪司令胡祖玉，電告業已完全肅平，僅少數竄至廣德，正在追剿，卽不在本部淞滬轄境區內，亦責無旁貸，如江北多匪等處，亦有五師隊伍在彼協剿，總之剿匪務期盡絕，決不虛張聲勢，貽留後患，

▲五一防範，記者叩詢五一期近，警備部作何防範，熊答，警備部已籌有嚴密防範方法，決不至影響治安，究其量亦不過爲小組的擾亂，無足輕重也，

福州馬尾大火

△延燒十七小時不及罹者數家

厦門二十三日通訊，馬尾爲福州睦口，沿江綺市，輪船往來，多於其處採購食料，亦商賈繁榮之區也，二十二日午後七時，該市因豊饒莊失火，至於燎原，重以風伯爲煤，遂成巨災，全市商店民居約達二三百座，盡付一炬，不及於難者僅四五家耳，自火發後，延燒歷十七小時，至第二日「二十三」午正始告熄滅，計全市損失，不下十萬元，查歷年來，該處店屋，多經從新改造，街衢公路，亦漸改良，惟所改造之樓屋，仍多取用木料，卽福州城區亦然，是殆以杉木爲其戰地之土產，故板牆木壁，一經失火，最能蔓延，此次之延燒全市，亦正有其故也，

※此種奇異之補身（二）

酒已經使閣下更見強健

夏露氏酒使閣下生新強力並使閣下再享受人生之樂趣夫此補氣解紅之補身酒能使血液增濃並以調養神經而恢復失去氣質之飲用此酒後一切煩惱均立時遺失其所創製新之強力足使閣下感受人生之新樂趣也

Hall's Wine

夏露氏補酒効力之大無與比倫

贈送酒杯每大樽的酒皆配有一特殊之水晶酒杯率送購者

各上等酒店及藥店及新嘉坡及檳城之東方萊洲「馬來亞」有限公司備函皆可購得

唯一主人英京倫敦士桑芬斯密士有限公司

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

吉隆坡六甲街門牌三號○三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司　敝公司之設係完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費善僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正副主席　許中華　王順池

董事　余應林　黎高里亞夫　許山寅　黃兆桂　李探端　邱啟雷村　邱雁賓

總司理　李蓮

副司理　L G贊臣

司理兼兵務　H H贊臣

不可一日無此君

竹能搔俗人癢之爲不可一日無此君清導丸能搔病人亦稱之爲不可一日無此君所異者竹之搔俗僅搔人之特好而清導丸之搔病乃大衆所共承

湖南孫家店蕭君紹海來書云「鄙人常患大便閉結心腹疼痛手足拘攣等症屢治無効後從陳君囑咐之勸服用清導丸卻覺便通神爽飲食加增親已十分康健矣」

清導丸能利平肝潤腸導滯凡頭痛頭暈肝腸上旺膽汁不調口臭面痊痔瘡便秘等症均奏神効

遠東總發行所星加坡韋廉士醫生藥局　各埠藥房均有代售

助肺呼吸香膠

此膠能消滅肺部滯積之頑痰，潤肺順氣，故有平喘止咳之功，不論新久咳嗽，氣急或痰多諸病，服之立見奇效，雖致命之肺癆，服此膠能着日痊愈．

每晨痰粘喉，力咳難吐，服此膠數天，咳痰極爽，連服數瓶，頑痰絕跡

每盒大洋二元

上海四馬路亞洲大藥房發行

總代理處

石叻庇能怡保太平會豐商店

紅友寄餘者編

十九年五月三十日

混沌雜記　（續）　征夫和畊

〔四〕潮汕和會逸紀江

香港雖然沒有什麼偉大中華民國境內的暴政，不知怎地我向來終老是住不慣。亦許是看不過那些洋權罷！那裏亦有綠樹成蔭，紅紫的花；中環亦時有斷髮旗袍高跟的女人，太平山頂雲霧縱橫；然而這些對于這人間的殘餘者，適足引起其傷感而已。

潮汕回去罷！同行的仍是黃民同舟的如黃。潮州輪已經天滿滑客，當着我們登舟的時候，在中國人的舟車成是公共地方，一定會碰到得稱對厭的事：不是互爭位子，就是撞亂嘩叫，只有這些人必須永遠的做奴隸，坐着像豬狗一樣的境位。

汕頭原是有個綽號叫做鮀江，我覺得潮州大老之毒蔗有如蛇，因此轉地改作蛇江，亦使之名符其實。潮州這些人寄有的兩明是卑鄙和自以為是清高，明明是繼承卻自誤為聰慧，好幾年前在這裏就宣布潮人是最腐敗最退化的族類。一切很好的事，到了吾潮之士的手裏，便會弄得一塌糊塗。

每次過汕頭都十分的狼狽，自然大問題是背包裹空

知道，際此大洋主義的時代，一個人若沒有洋，恐差不多比一隻癩狗還低賤，何況又是和肉呢？幼學上的「床頭金盡，壯士無顏，」眞是一個大原則。和肉又顯然例外！晚間忽然碰到一位姓方的朋友，他是幹綠林軍隊的武裝同志，剛打從省城來的。這些革命青年底目的，大概亦和我們那些不革命或反動的差得不遠，洋耳，洋耳！

第英的從是在繼裏，大家都圍重建，于是趕上輪船來做要題，決定打麻將，買些肉來辦飲，有了洋之後，可以忘記海上的波濤；這是第一着。從這義的口裏聽到過許的消息，做官的人亦會寫狂做官入迷般有趣的事。——

原因是地方警衞隊的隊長在不得許可的一個早上，便私自逃差；同日的午後一個兵士扶着一桿機關槍跑了。過了幾天那地方主席和隊長知道那附隊長和機槍一齊往在廣州的某旅館，因此一面稟報縣政府，一面假虎威到場條索要人，并且說為着派員探訪那桿槍之故，損失了式三百塊錢，亦要地條索賠償。中國官場的玩竹槓，眞可謂超神入化了！

昨夜風浪很大，我以快要稱的潮州輪，亦遲至早上十句鐘才逾港。角岑揭喚一樣無恙，而鳳零者長此飄零，卻終不一歌窮途，又安可得乎？步岸直寓亞洲酒店。汕頭實在已經沒有可寄跡的地方，有的又是太危險。公費局的那狗專門做這些小生意，像這樣的統治時代，只要說你是反動或赤化，便可很隨便托你抓進局裏去換錢。你沒有錢來贖你送與須有的大罪嗎？那你除死在牢獄，或者就會到那時常被裝所謂報類，虎……

前，從幹上西天去，亦絕不要緊。中國小百姓的生命原是一文不值。

令人記起去年幾個由暹歸國來升學的華僑學生，其中有個就是生長暹羅的，他們對於這裏惡污穢的祖國是毫無所知，幾個人合租在外馬路的一所房間，向來最憤於維持治安的警察老爺便把他們拿下來了，罪案是反動；然而一些證據亦沒有。可是賢明的中國——汕頭警察向來是不會拿錯人的，自然亦不願空拿；只要有了大洋什麼罪狀亦沒有。結局那個姓林的暹羅學生，由我的朋友六先生代他花了幾百塊洋錢便安然的釋放了。他們在歸暹的舟上，立誓永遠願做異邦人的奴隸，再也不敢回到自己的祖家，是這一樣黑暗的中國！

汕頭對外洋的交通以暹羅為最坐，潮人移居暹羅的也最多。暹羅近日也積極的向華僑壓迫，——赤化的取締不待言，就是什麼三民主義或國民革命的團體也全當作赤化；一律嚴厲的禁止。學校裏的班民課程亦是還政府所不許的。每一個稍稍作社會活動領導華衆的，都有被驅逐的資格。最近那所謂暹羅政府仁政下的汕頭當局，對於這些被暹羅政府驅逐的華僑，當他們登陸就拿住治罪；無非說是反動，況有嚴厲檢舉。這是何等傷心的事！

更有些仁政不得不代他們登個廣告：一切的苛捐雜稅比那所謂軍閥的洪兆麟，陳炯明時代增加了幾十倍，每戶的電燈費亦須照例的抽了一個加四捐；歸之那個司令部和市政府去對分，實在別開生面！我們亦不管什麼，只要沒有苛捐雜稅，橫征暴斂的，便是革命的政府。

汕頭的教育史笑話了。——教育局竟有：除了一兩間中學外，不准別的學校辦中學的訓令，直着惟恐教育之發展歟？

（五）公時學校的游藝會

這幾天剛又碰到公時學校的游藝會，地點是中山公園，原來這游重洋為夫辦學的蔡夫人已經由南洋歸來了，是以有此盛舉。主持這大會的朋友既得我也來了，都要我幫忙一下，盡其所能的亦不過寫一兩篇不關痛癢的文字。

從幾時學校我們都到齊哀傷哀，到面今又是會得什麼？那些當國要人的狼狽和惡罰的成績原來又是如此。救我們轉得某國的武裝同志，殺中國人我不太少，把山東佔得不久耳。更可憐惜的是一般不把舉資作商操的朋友，明明是屈服於□□主義的鐵蹄下出賣了幾中山先生四十年奮鬥抗外的精神，竟還無恥地高喊着『國民革命』。幾年來被繫總裁的又是什麼呢？

濟南慘案死的人似乎不少，然能得大家說一裁的却只是一個蔡公時。中國人的心理，總喜歡造成「一將功成萬骨枯」的怪事。我和如黃的意思很主張改作濟南慘案學校，這樣一個的死者都可以瞑目。而這學校的意義便較之公時學校來得莊嚴了。

彈丸之地的汕頭，一年游藝大會確實開了好幾十次，把一個公園弄成營業的場所。中國人辦事，永遠是這樣的有趣。大會之內另有一個小小的禁煙城，那是表露關的跳舞。要進這所禁煙城須另外買票。守門的人是童子軍，幾個丘八強要進入，童子軍說起不準的話，當時立刻給他們打得頭破血流，結局一點辦法也沒有。

第二夜又發現了奇事：原來汕頭的記者是第二類的丘八。他們請了丘八就挾到他們了，可以利用言論來壓迫其他的人。他們亦不管什麼是會場的秩序，記者的精神等高尚！一味的叫嚷。你能說他們一聲嗎？明天就了報紙來攻擊你，我希望汕頭的報界公會和記者聯合會都要注重到記者應有的精神與紀律，一切都不能以情感作前提，那才不愧為一個與論的主持者，社會的領導人。

黑暗的汕頭是黑暗中國的縮影。實在教人久住不得。今天原打算就動身到上海去，偏偏同行的那個胖孩子又去羊城還未回來，終於不得不再住在酒店裏。

（六）海上的大霧

搭日本船比較便宜些。有的人提起所謂國恥的話，但是不搭日輪而終亦須搭英輪，「愛國」兩字從我們的天秤上有沒有什麼法到，橫豎都是把大洋送給外人罷了。什麼事情一到中國人手裏便搞得無以收拾，就是便是一例。

阿肥昨天剛從廣州還來，我們今天就決定走了。他是一個可以努力走上科學底領土的孩子，而且他有很良的家庭背景：只要能夠改換一個外國的空氣，對於這孩子的學業總是較有希望。中國今日的教育，根本已是萬分的腐化，都是造成一班新的「士君子」，除了官僚，除了做新的貪官污吏，新的土劣，新的軍閥，新的暴民外，還有什麼呢？近年每一提教育，我常是喜歡勸那些青年人快從普通不關痛癢的學科轉到實際的科學，未來的中國需要這樣實際科學的人才。半個工程師，就是農學者一定較之一個空餘的大學士可敬得多。七八年前我就咀咒中國的教育是亡國的教育。今日這種宣稱我覺得更證厚了！

（未完）

早晨

星嶽寄稿

今年春間有一個新來的女工菊姐，寄宿在她家裏。菊姐是從C鎮來的，她先前是替一家公館做娘姨，因為她每天早晨買菜都遇見阿英上工，所以不久她們就熟識起來。菊姐做了一個多月的娘姨便不做了，她求得阿英介紹她進C廠作工，並且在她家寄宿。

在菊姐沒有寄入阿英的家以前，阿英從菊姐的口裏知道了許多她有生以來不曾聽過的東西，從前還知道爸爸為什么會死，伊為什么會受人欺騙，為什么有這許多窮人。伊現知道要怎樣才能替伊爸爸和大多數的工人報仇。總之，伊從菊姐的身上知道了許多東西就是了。比如伊現在會唱國際歌也是菊姐教的。

「阿英！你回來了，快把菜拿來，我已經燒好飯了，現在已經六點多了。」

菊姐看見阿英回來就這樣說。阿英笑着把那些菜交給伊。

「在笑什么？」

「我在路上遇見兩個小孩子，他們在唱着國際歌，我覺得奇怪，他們這樣小年紀也會唱，而且唱得很好聽！」

「這有什麼好笑，不久你也會唱了。」

「媽媽！你睡了沒有？今天可好些嗎？」

阿英走進了房間，向着房角走去。那黑暗裏有一張用板凳搭成的木板做成的床鋪，上面掛着一幅黑的破蚊帳，阿英的媽就睡在那裏。

「咯，你回來了嗎，阿英！咯咯——我好些多了。咯——咯——咯——」

一條灰白色的東西在阿英眼前一閃，那是她媽媽的枯瘦的手在拉着帳門。阿英的媽媽已經是第二期的了，說話時不住在咳。她在上星期一個下午放工回來的時候，在路上遇着一陣大雨，把她淋了一身，回來過後就病起來，直到現在還不見好。

「媽媽！你靜靜的躺在家裏，我要到要和阿菊姐去開會。媽！今天是五月祭，我們要開會紀念我們的為鬥爭而死難的烈士。」

阿英現在是個很明白的人了，她知道什麼是鬥爭，什麼叫做死難和烈士了。

「你儘管……咯咯——去就是了，咯咯咯——我今天好多了。咯咯！」

阿英的媽也不像從前那樣老古懂了，她也明白今天是什麼日子。

「我倒點開水給你喝，媽！再來喝藥水，好嗎？」

阿英覺得很快活，又覺得她媽媽真可憐。

「好的，咯——」

阿英拿着個了盛杯開水拿到床前去，她媽坐起來，咳嗆了一陣，吐了幾口痰，才接過杯子來把開水喝下去。這時朝陽的金光從窗隙裏透進，照見光亮起來，阿英的臉色蒼黃，顴骨高突着，兩眼沒有一點光采，額上的皺紋很深。

「阿英，來吃飯罷！」菊姐在外頭喊。

「好，就來，你先吃呀，菊姐。」

「阿英！你吃了飯就去開會，不要來打擾我。咯咯——我沒有什麼了。」

阿英的媽媽側在床上對她說。

「媽！你餓嗎？」

「不餓，等你回來我才吃点飯。」

阿英和阿菊走到會場來了。一路上看見許多阿三在那邊巡邏着，菊姐對阿英說：

「阿英，你不要怕呀！會場上一定有許多阿三在那裏。」

「我不怕！菊姊！我怕早就不來了，不過現在我的心跳得很利害呀！」阿英興奮地說。

「這是因為你沒有經驗的緣故。等到我們上去演講，我要對大家說明白現在失業的工人這樣多了，我們應當去援助他們。還有我要說：不管現在雖則生不，我們底層的工友一定要不許他們被捉。不然就罷工，看他們怎樣？他們那些資本家會利用各種名目來陷害我們的工友。」

「是的，一點也不錯！我們一定要這樣做才可以！你想的真不差，菊姐！」

「這些事情告訴我們的呀。」菊姐柔和地說。

「喂，菊姐，我們唱起歌來給阿三們聽聽，叫他們逃來呀！」

「好的，要大家的唱呀！那邊來了許多工友，他們也一定會跟着唱。」

她們異口同聲地唱起來——

起來，饑寒交迫的奴隸們！起來！……我們要做世界的主人……

——一九三〇，五月於星洲。

國內要聞 三

閻馮及各方迎汪北上電全文
汪分別覆三電大意　稍作摒擋即當就道

〈三十日上海電〉閻錫山、馮玉祥、暨各軍代表、省市黨部臨時聯合辦事處等、迭日電汪精衛北上、原電及汪覆電、經已探得、全文如左、

▲一。閻馮促汪北上電　汪精衛先生惠鑒、弟等追隨先生之後、討伐蔣逆、軍事部署就緒、大戰即在目前、亟望先生惠然北來、指導一切、各方同志袍澤、仰盼尤殷、並祈早日命駕、奠安黨國、臨電翹企、並請預示行期爲盛、弟閻錫山馮玉祥叩有、二十日、

▲二。汪精衛覆電　閻總司令馮副司令惠鑒、有電敬悉、承示軍事準備就緒、大戰即在目前、一般同志聞之、無不感奮、弟一介書愚、無裨時局、重承召命、惟增汗顏、稍作摒擋、即當就道、愚者之慮、聊備諮詢、至於一切大計、悉賴我公主持、請勿留待、免誤事機爲荷、汪兆銘馬、二十一日、

▲三。晉各軍各方代表請汪精衛北上電　汪精衛先生鈞鑒、本黨自奸人竊據、藉便私圖、違反正義、其支離破碎、言之痛心、亟願從整理、力謀進行、我公領導革命、責無旁貸、切盼命駕北上、遄來并門、與反蔣同志相爲商洽、決定黨國大計、本大無畏之精神、爲大主義之結合、庶幾偉大的黨、始能有統一的國、同人等共欽山斗、敬切雲霓、謹布愊忱、即乞賜復、駐晉各軍代表麥煥章、胡長三、周沅、陳子猷、張文英、李寶琮、胡撻三、郭嘉平、趙輪宸、李崐、孟湘溪、馮九齡、馬驤才、漾二十三日、

▲四。汪精衛覆電　（銜略）漾電敬悉、黨國存亡、間不容髮、願竭棉薄、共濟艱難、稍作摒擋、即當就道、先此奉復、敬祈鑒督爲幸、汪兆銘有、二十五日、

▲五。各省市黨部臨時聯合辦事處迎汪北上電　汪精衛先生賜鑒、值此黨統中斷、國本動搖之時、各地同志、集中北方、靜待先生北上、指導一切、刻軍事已布置就緒、黨務亦急須解決、本聯合辦事處代表全體革命同志、暨全國革命民衆、翹懇先生北來、誓死追隨、共定黨國、臨電翹企、不勝引領、中國國民黨各省市臨時聯合辦事處同叩、宥印、二十六日、

▲六。汪精衛覆電　中國國民黨各省市臨時聯合辦事處惠鑒、宥電敬悉、弟自去冬歸國以來、與諸同志共同努力、期於摧恢復民主集權、於團培植民主政治、耿耿此志、始終不渝、重承召命、謹當摒擋就道、共策進行、先此奉覆、惟希鑒察、汪兆銘、三十、

贛軍叛變與粵邊防務
金漢鼎叛變係受楊希閔唆使　閻馮及張桂軍代表唆楊禍粵

第十二師長金漢鼎全部在贛東叛變、各情經誌報端、自金部變叛後、粵當局對於此事極爲注意、緣贛東一帶與閩粵地相接、關係粵贛邊防至爲重要、粵當局一面派增防潮梅、防範該叛軍等潰竄入境外、一面復派遣幹員馳赴贛境偵該叛軍等之行動、頃據此間軍界消息、謂此次金漢鼎全部叛變、定含有政治意味、緣金部旅長章杵周志羣兩人、均爲滇軍楊希閔之舊部、自閻馮聯合反抗中央後、楊希閔久蟄思動、日在某處與閻馮代表往還甚密、復與張桂軍之某代表和深勾結、担任運動粵省軍隊叛變、以爲閻馮張桂等逆爲作聲援、頃聞楊氏已密赴贛、但該叛兵等現在逃往何處、其目的尚未明瞭、一說謂金周兩旅將沿贛閩邊取道瑞金會昌兩入粵邊之平遠蕉嶺、企謀侵入潮梅以爲歸宿、一說謂由石城入閩、直趨寧化清流、謀與盧興邦部會合、盤據汀州、但閩省貧瘠、給養極難、謀閩之說似不可靠、惟目前該叛軍等仍徘徊於贛東一帶、似有所躊躇、所最可慮者厥惟贛南共匪、蓋自該部叛變後、贛南各屬共匪更乘機滋擾、猖獗尤甚、現自大庚起、迄西南而至信豐安遠定南尋鄔一帶、均被共匪盤踞、粵邊之和平連平及平遠各屬亦多被波及、日來粵邊與贛南閩西各屬電線概被割斷、消息阻隔、形勢混沌、影響所及、以致梅縣與當及韓江上之土匪亦爲之蠢動、贛粵邊防頓陷緊張狀態、粵當局爲鞏固粵邊防務起見、對於潮梅方面除抽調五十九師補充團黃植南部開赴東江一帶、黃團現在籌備出發中、對於北區之南雄方面、亦與贛邊大庚僅邇、昨廿九日、陳總指揮復飭令五十九師教導彭林生全部三營出發南雄、駐防填攝、彭團長奉令後、三十日、已飭令各路準備車卡、即日由燕塘四標營出發北上、現東北兩路邊防事宜、經增調軍隊之後、防務上已逐漸完密、

朱鶴翔對外報記者報告反蔣經過
除蔣系共黨外均認汪爲黨的領袖　決定召集二屆擴大會議月內可開成　組織政府推閻爲主席馮爲陸軍總長

二日北平快訊、北平總部朱鶴翔今晨接見外報記者十餘人、朱宣讀一長篇宣言、然後答各質問、歷一小時之久、據稱北方十四省已派代表赴太原、自三中全會以來、北方各省即不承認南京政府、爲合法政府、除北平蔣系及共黨外、均認汪精衛爲黨的領袖、決定召集第二屆擴大會議、商組合法政府、并決定舉閻錫山爲新政府主席、馮玉祥爲陸軍總長、大約於月內可召集此項開會、以便正式選定能負責組政府者爲政府主席、然後由閻錫山發宣言、報告中外、宣佈已組成新政府　而同時宣佈南京政府、已失去其合法資格、及恢復北平爲首都、現閻氏與馮玉祥汪精衛行動、完全一致、閻馮合作、有如手足之親、共同推倒蔣介石、各黨閥領袖均願捐棄前嫌、共組一綜合黨、俾各派均能派代表參加、該宣言并謂、反對南京、關其訂借債款比兩年前尤多、中俄事件、實蔣南京欲以誠騙遼省之手段、廣費數百萬餘元、以裝配其軍隊、以爲私用、而南方各省之生命財產、則置之不加保護、匪盜亦不消滅等語、

匪陷大埔之一暨
△戰經半日即已克復

曹日三十號二天僅拂曉、大埔縣城、突被大帮暴匪攻陷、焚殺搶掠、情形極慘、各界民衆、壯男婦女、倉惶逃避、狼狽異常、該縣縣長梁若谷、親率縣兵、會同防軍、奮勇迎擊、劇戰半日、始將匪擊退、克復縣城、梁縣長昨已電省政府總指揮部報告、并另分電潮梅及駐潮張師派吳培章、以免蔓延、同時大埔電報分局施主任通電汕頭政務局、及汕頭潮州饒平諸口各局云、本早五時大埔突被共匪五六百衆入衛內、猛烈巷戰、歇局職工奔避不及、被共匪從樓擠一空、戰數小時、幸我防軍奮勇擊退、克復縣城、職工脫險、機器等件、幸尚保存、謹電聞、大埔局叩、陷二十日、又閩云、韓省金漢鼎師叛變後、有一團走入閩西、與汀州楊梓上杭永定共匪傅柏翠、及平遠共匪胡仲帆勾合、又與在韓境蕉嶺之南各處朱毛、聯成一氣、屢謀向粵邊侵犯、但平遠和平防軍力量充足、佈防嚴密、匪不向此方侵犯、於昨晨日黎明時、乘大埔防軍單薄、糾黨匪共千餘人、向大埔縣城撲攻、大埔縣兵猝不及防、突被攻入、即縱火焚殺、并洗刼良善街等處、縣民驟遭意外、攜老扶幼、紛紛逃避、大埔縣長梁若谷、乃率縣兵奮勇反攻、由晨七時激戰至下午一時、將匪擊敗、退回縣城、向虎市方面逃竄、縣城遂克復、昨晨日省府及民廳已接梁縣長來電、略云今晨拂曉、土匪千餘來犯、縣城陷落、肆意焚殺、職即率縣兵團警會同防軍反攻、至午間即克復縣城、現正追縱剿辦、特聞、現省總部接電後、特電汕頭張之英團、開赴大埔剿辦、而大埔發生警報後、東江平遠和平、亦告緊急、老江南蛙駐匪軍、恐南安朱毛侵境、現已嚴備防云、

榮奇可猿草油

新出世的確平 特別靈
油重三分三釐 沽四占

當此冷淡的商場 而用資本以擴張新藥 多人都認非擴張生意的時機 但奇可自從試驗猿草油的功効以來 見其奏功無速能治之症極多 確出意料之外 旣具此功效 則人定固可勝天 於是決意創製此油 特以最平之價而方便于人 竊思諸君平日所用各種藥緒的藥油 或類同如意油之各藥油 每次所用者 不過藥油數點 或一分而已 但所費價值 必須一二角之多 費之所餘之藥 不知何時方幾要用 故此多數人曾經破費 而不欲買大瓶之藥 今因迎合同儕之心理 每筒油重三分三釐 祇沽價四占 可謂可食可足三四次之用 確係居家作客之需實也 每打四角二占即每筒三占半 零沽每筒四占著實一打送頭痛散二包値銀一角 占實計每打二角八占平 湊極新聞當不計本 另備罐裝每罐三角八 隨送頭痛散至四月尾止

每打油重足四錢
每打沽四角二另
送頭痛散二包値
銀一角四即每打
估價二角八平到
極新出世志在揚
名

榮奇可止咳丹

咳者疾 能驗生死 藥中王 逢咳奏功

咳藥之靈驗者 市上諸非小數 惟多奇驗於初咳 而不能驗于久咳或驗於寒咳 而不能驗於熱咳 蓋因製藥者 祇知用發氣之藥 發寒遺熱 無法施治 以致最輕之咳 亦久延歲月 症更深重 殊爲可惜 奇可所製之止咳丹無論傷風咳 肺癆咳 寒咳熱咳新咳久咳俱靈驗非常 久已馳名驗有餘年 然此藥之所以得此神驗者 皆因精煉藥性使其調和各臻之功也 諸君試服本鋪乃一粒之後 倘藥無實効 又豈能常得多人之信用乎 咳者宜速試之可也 每盒五角

治皮膚病者兩種靈藥
一名百草油一名皮膚水

此皮膚水靈驗非常專治濕熱起於各種皮膚病 ……
五角二角半又一種名 百藥油 治損手爛腳皮膚 ……
水不止除毒 ……
皮膚水治不同須分別用之幸有

檳山街門牌十六號榮奇可啓

治咳專門醫師 唐拾義發明

久咳丸 革咳 防癆
哮喘丸 止喘 除根

世界各埠 均有經理
上海 廣州 香港 父子大藥廠 發行

久咳丸 有革咳殺菌之效有防癆保肺之功成績昭著素蒙環球久咳者宜連服以免傷肺成癆也
哮喘丸 此丸專治哮喘氣促目眩口渴等病伏喘者之時喉中有痰聲白而黏膩以致飲食俱廢一服此丸立刻喘止痰消
防偽 每瓶包內必有照片真像可以核實人書圖券是爲證勿受欺
總代理石叻大馬路會元書店

☼吉屋招租
衣箱街門牌九號
欲租者請至山仔頂門八號門牌與彝中華君接洽此佈

上等法國陳舊萬蘭池酒
極得羣衆之贊許
認爲唯一之美酒
唯一輸入人
檳城 星洲 士律有限公司

SOLE IMPORTERS:—
G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE

△新「吉列素」中
之日光生機素

世界上唯一之小兒食品。內含有需要之原質者。爲包含日光生機素而已。除强健之動物乳類外。此種生機素爲唯一小兒之食品。蓋食品有包含此種原質者。不外爲新出「日光吉列素」。凡小兒用是種之食品養。育者可以身體强壯。免除一切軟骨病。請諸君一試。即能見效。小兒長大易速。骨肉强壯。寢睡安全者也

SUNSHINE

Glaxo

Sole Agents
The Anglo-Siam Corporation Ltd.
Singapore Ipoh & Penang.

生活之快樂

又當覺到此難忍之病若全消
蓋風濕症與僂麻質斯常陷吾人於
去可奈何之境　亟託方迅速永久治此
病根堪稱　首屈一指　亟託方不惟
能止疼痛　且可切實滅絕致痛
之原因其　所以功超沙里息
劑者　以其毫無耳鳴
盜汗傷心等
不快之附
作用
也原色

裝每管二十片每片重七零五格蘭姆

Atophan

實行坤化主義的先決條件

應先服老虎補精大力丸

自從劉仁航博士南來後。坤化主義的名詞。已漸漸的[illegible]印到我們南洋僑胞的腦際了。這坤化主義。到底是不是能夠實現的和平主義。那祇好給社會學者去高談。但是像我們中國的女子。總不能否認的還佔了一大半。這樣自然很難使她們一旦負起這麼重的責任。要使她們能負起這麼重的責任。那無疑的。一定先要使她們身體強壯。那使身體強壯的唯一方法。最好是常服虎標永安堂新出品老虎補精大力丸。才能達到强壯的目的！是以服永安堂新出品的老虎補精大力丸。就成爲實行坤化主義的先決條件。末了。希望一般提倡坤化主義的人們注意。不要忽略了這實行坤化主義的先決條件呀！

老虎補精大力丸

有八大功效

補腎生精　養血壯氣
強筋健胃　補腦助神

服後之效果

飯量增加　腎强精足　遍身舒暢
四肢有力　生人大事　快活無比

每罇一元

會豐商店

石叻大馬路 庇能新街 怡保列治街

南洋各埠總批發處

至聖水

批發大平

此黃丸專治黃食黃腫四肢痿黃無力應驗如神兼治婦人閉經長流白帶皮黃骨瘦及男婦長寒發冷等症功効極速

達源利福芝館特製

每瓶四角每打四元

石叻大馬路 怡保 庇能 會豐商店批發

鳳凰標汽水

水質清潔 氣味芬香

首屈一指之飲料

價格

大嘜梳打水每打六角　小嘜梳打水每打五角

大嘜甜水每打八角　小嘜甜水每打六角

特製乾薑麥水即新薑水

成瓶者每打一元二角半　半瓶者每打一元

星洲安順律六十三号

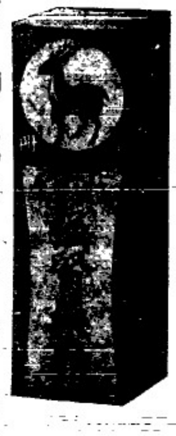
鳳凰標汽水公司

電話三四六三號

腎為人身至寶 時要培養為宜 氣體既然充足 弄璋弄瓦可期 甚至精血虧損 夢中遺洩咸宜 保精益腎此丸 腎病種種能醫

總批發石叻 庇能 怡保 會豐商店

強腎乃生命之根源



若欲強種先當強腎若欲強腎要服此丸其力能增長腎部各種機能增進生殖種種能力衰老者服之比少壯時有加誠有不可思議之感證如有欲強腎者首先試之

每盒價銀一元五角　每打十五元

批發兌己各埠藥店均有分售

國內要聞 一

中宣部告工人書
△爲五一勞動節紀念

【京訊】中央宣傳部爲『五一』勞動紀念，發表告工人書，原文如下：

親愛的工人們；今天是『五一』勞動紀念日；就是一八八六年，卽國民紀元前二十六年五月一日，美國芝加哥的工友，結合了許多工團，舉行大規模的示威巡行，要求每日：「工作八小時，教育八小時，休息八小時。」從來絲毫權利的一日；這次運動，獲得了從前歐美資本家鞭策工人每日工作十二小時至十五小時的苦工例，從來遂定這一日爲全世界工人的紀念日；這樣偉大的五一勞動運動，是值得我們熱烈紀念的；親愛的工人們，我們在這熱烈的紀念『五一』的運動，最緊要的是要明瞭我們中國工人的地位，和認淸我們以後努力的途徑：我們中國工人所處的地位，和外國工人所要的地位大不相同，要知道我們中國工人所處的甚麼地位，先要知道中國國家現在所處的是甚麼地位；中國現在是世界上最貧最弱的國家，備受口口主義的種種壓迫，現在所處的地位只是「次殖地位」，爲中國故，就是因爲對外的賣身契不平等條約，現在還沒有完全廢除，國家所處的地位既是很低，我們人民的地位自然也很低；工人的地位當然也不能例外。我們工人如果想提高自己的地位，必須從全體國民的地位設想，先爲國家提高地位，自己的地位，自己的地位才會增高，本黨總理孫中山先生曾對人們說：『工人不但是對於自己團體之中有責任。在自己團體之外，還有更重大的責任，此種更重大的責任，是甚麼呢？就是國民的責任，就是要擔任抬高國家地位的那任，如果不能担任這個責任，諸君便步做外國的奴隸，若能夠擔任這個責任，把中國變成世界上頭等强國，諸君便是世界上頭一等工人』，我們旣認淸中國工人的地位和責任，那麼我們的工人運動就應該不僅是工人本身利益的單純運動，而是整個民族利益的國民革命運動，所以我們中國工人要求解放，必須團結在三民主義之下，與全國民衆一致努力，廢除一切不平等條約，恢復我們國家民族的地位，同時我們要認淸本國是一個工業落後的國家，中國的手工業因受國際資本口口主義之壓迫，雇傭兩方痛苦相同，卽自營的機器工業，所謂資本家，其實也在口口主義者之壓榨中，不比歐美工業發達，產品過賸，資方面向國外奪取市場，厲行經濟侵畧，總理告訴我們，中國實業還沒有發達，機器的生產還沒有盛行，所以中國沒有像外國一次的大資本家，外國有了機器生產之後，發生了大資本家，一般工人便受資本家的大害，中國工人現在還不受本國資本家的害，本國還沒有大資本來壓迫工人，中國工人是受外國資本家的壓迫，可知我們工人的痛苦，完全是受口口主義者的經濟侵畧所致，現在要除我國工人的痛苦，不僅在消極仇視口口主義經濟之發展，使畧之最略，自可供應其求，當然不必再仰給於外人，而外人之經濟奪自失其侵略之作用，我工人所受口口主義壓迫之痛苦，亦將消滅無餘，此所以國需須自强，律人須自律，我們目前最要緊的工作，是依照總理的建國方畧，共同努力於國營業之振興，礦產之開發，交通事業之發展；道路之修築，國家生產之增加，以開始工人的生路，不然，則資本口口主義之壓迫，日益加厲，雇傭兩方必將同歸於盡，到那時工人的痛苦狀，更不堪設想，我們旣認淸了中國是一個工業落後的國家，只有勞資的分業，沒有勞資的階級，反革命的剝削工人的共產黨徒所鼓吹的階級爭鬥，無非想利用工人，製造社會的貧困與恐怖，實行其民死主義；那裏是在爲工人謀利益，用得着工人爲其爪牙工具時，就其冒崇踏的來誘騙工人，籠絡工人，供其驅遣，不是指揮去做殺人放火的勾當，就是驅策去做他們搖旗吶喊示威的隊伍，擾亂社會秩序，破壞本黨的建設，以向他們的祖國蘇俄去獻功討賞，在地方在工人團體以及在蘇俄所收括所騙取的金錢，都不過充飽他們的私囊，口頭說打倒資本家，自己却天天在模仿資本家，所有衣食住行，無一不求盡其舒適與安樂，那裡還顧到勳汗血苦痛的工人。過去共黨著名做工人運動的人，誰不是這樣呢，我們工人身受其害的不知凡幾，這已是全國國民所熟知痛恨的，我們中國工人欲獲得本身的利益與解放，應本勞資合作的精神，忠於職務，求技術之精巧，製造之改良，生產之增加，使國民經濟發展，同時在本黨領導之下，努力打倒口人解放的大敵人國際資本口口主義，及中國共產黨與欺騙工人改組派，這才是我們中國工人正確的唯一的出路，我們更要認淸，中國國民黨是代表被壓迫民衆的利益而奮鬥之唯一的革命黨，尤其是工人的利益，自總理在日直到現在，無時無刻不在設法扶助增進，最近一年來，本黨政府存廢除軍閥開始訓政之際，對外從事於取消不平等條約，收回海關，收回租界，力謀國際地位提高，解除國際經濟勢力的束縛，對內保護實業，撤廢厘金，改正稅制，提倡國貨，和獎勵其他有利生產的種種事業，於工廠法，工會法，勞資爭議處理法，各種勞動規的編訂，勞工娛樂，衞生教育綱領的決定，勞動保險，的提倡和工人合作事業的籌備等等，尤爲努力可知本黨政府對於我們勞苦工人，知終愛護；無微餞視，不幸中國叛黨禍國的軍閥李宗仁馮玉祥張發奎唐生智等，逞個人私慾，特赤白口口主義爲護符，稱兵作亂，破壞統一，致建設事業迭受挫折，民衆痛苦未能解除，近來叛逆竄擾山又勾結一切反動勢力，形成反動大集團，倒與流寇，逞抗中央，甫經穩定的黨國，又是糾擾的險象，阻致建設的進行，更受無窮的阻礙，在已往的革命過程中，我們工人，覺悟最早，團結很堅，幫助革命，勞苦甚大，現值一切反動勢力死灰復燃之後掙扎時期，正時工人努力革命，掃蕩消滅反動勢力的時候，全國工人們，我們應該像以前的一致團結，擁護中央，在本黨指導之下，努力撲滅背叛中央破壞統一的叛徒，根本剷除紡繳總嚴重害民衆的軍閥與共匪，使革命政府得以實施良善法得，繼續建設工作，以保障我們的安寧，改善我們的生活然後社會才能穩定，產業才能發達，國際地位才能提高，工人痛苦才可解除，整個民族才能解放，這是我們紀念『五一』應有的認識和努力，願與親愛的工人共勉之。

萬目睽睽之張學良

時勢造英雄丕顯東省之張學良，現已成爲時局之重要人物，國內與中央發生裂痕以來，張學良處於模稜兩可之間，助蔣乎？助閻馮乎？爲今時局之謎，據熟知東省情形者：張對南方部態所謂要惜，只爲自己打算收漁人之利耳，張一面向蔣提出以胡若愚王家楨爲中央內政，衞生次長，一面又向閻提出以顧維鈞梁士詒爲北方政府之外交部次長事：會有忠質問，張則稱東北今日所處之情勢無異昔日之山西，張郎與晤妙天下，張對中央則口口聲聲竭誠擁護，前日蔣主席趁甯波時會派沈鴻烈到甯波晉謁，有所請示，不久便有沈鴻烈率東北艦入駐青島之消息披露於各報，前杭州國全國運動會，有一位鼎鼎大名抗撰義勇隊隊長獨肩乘飛機到會，此位獨先生卷與大會爲名，實則受張密令晉謁蔣主席，有所密商也，閻馮反抗中央以來，對於軍事尙未積極進行，曾坊燈張在後搗亂，故多所顧慮，最近又有石友三歸附東北之消息，因石原籍吉林，近威傍徨無依之嘆，然以桑梓之名顧歸張也，張以石願爲已用，亦抱來者不拒主旨，現正商量條件，擬以山東地盤給石，青島烟台等處，則爲東北海軍之根據地，其他山東民政財政之權，亦知受張之支配，一俟條件商妥，張卽委石入魯云。

潮梅各縣聯防

朱毛共匪自退出南始後，初宣佈竄入三南，最近擬竄伺和平，有宣擾潮梅消息，當局除令防軍六十會陣第八旅毛維壽部及閩省新編第一師王澄瑩等兩團嚴密防範外，並派第四獨立團張之英部前往駐防，昨據由梅縣來省某商人稱，現和平，興甯，五華，梅縣，潮安，油頭，饒平，大埔，揭陽各縣，爲防範共匪及勵辦土匪起見，實行聯防，並定于五月初間召集各縣長開聯防會議，討論辦法，凡遇匪警，各縣派隊協助，以靖地方云。

MORRIS

摩里斯曼魯遊行車

摩里斯曼魯
八匹馬力
遊行車一千四百元
鋁式車特製一千五百四十元
轎式車一千六百元

摩里斯鈎利
十一．九馬力
雙座車一千八百六十元
遊行車一千九百五十元
貨車二千一百元
轎式車二千一百元
十四匹馬力
遊行車二千零七十五元
轎式車二千二百廿五元

摩里斯屋發
十五匹馬力
遊行車二千七百九十五元
貨車三千一百元
轎式車『特製』三千零五十元
轎式車三千一百廿五元

摩里斯伊時
十八匹馬力
遊行車三千四百廿五元
貨車三千八百元
轎式車三千六百元

唯一代理人馬來由摩托有限公司
馬來聯邦代理人濱兄弟有限公司
沙勝越古晉代理人沙晉勝美有限公司
棉蘭代理人夏里邁克勞斯菲公司

佳麗之忠告

鈴感肌膚但不宜任其過夜須於臨睡時揉去因其窒塞皮膚毛孔易致各種皮膚疾如小瘡之類故不可不慎

須認明棕欖油皂與普通肥皂之別

已知以上使用棕欖油皂之方法矣但不可以普通肥皂或誤認其他青色者以棕欖油製之皂卽此種棕欖油皂購買時須認明外用青紙包裹有黑底金字書 Palmolive 之封條紙及其包裹後面紅色封漆上之 Palmolive 字樣，欖油皂從未有不加包裹而出售者

棕欖油之惟一特色爲全球無價之美麗秘寄也

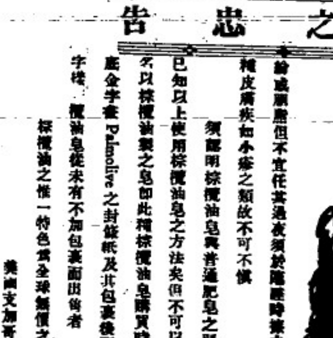
美國支加哥高吉—棕欖—必勃公司啓

總代理新加坡直落大樟島芝及時麻有限公司

年歲老而美麗之容顏未益損故年齡老去乃佳麗所最不恰於芳心者也但存今日雖四十五十之婦人亦不甘處在年齡老去精減屈服之下而任其減損其令人可愛之處卽有以保護其原有之美麗容顏延長其芳麗色和實有一種維持美麗容顏之棕欖油皂特油也可使皮膚受其普通而柔潤之微垢之益其油卽棕欖油皂是也

欲使容光煥發當依下列方法不斷行之

每日之早晨每日之午刻及臨睡之前卽當用棕欖油皂洗臉務須用兩手輕輕摩擦使皂膿沁入皮膚毛孔然後卽用清凉之水沖洗淸潔復用面巾拭之使乾則可奕然于美可顯著兼用香



▲棕欖皂從未有不加包裹而出售者

Sole Distributors:—
Messrs. DODGE & SEYMOUR LIMITED.
Laidlaw Building, Singapore.

同濟醫院鳴謝

（恕不稱呼）

永安堂胡文虎五百元　新成茂
信誠公司　藍禹甸　何悅昌　中興行
福興隆　三發號　福順美　蔡銓裕
蔡銓裕　錦珍號　以上各一百元
和豐銀行　光興金莊　裕棧號
吳禮南　鄭天元　鄭南生　和豐公司
日新公司　亞洲保險公司　雜貨行
肇慶會館　肇記行　南順會館
番禺會館　姑蘇行　以上各五十元
蔣曠甫　裕興隆　吳育生　錦興號
南興合記　萬祥和　以上各三十元

新成茂加認每月捐壹拾元
福順美加認全年捐陸拾元
信誠號加認每月捐貳元

中華民國十九年五月六日　星架坡同濟醫院啓

◎承頂聲明

啓者茲據上海影戲院原爲南華貿易公司與南海影片公司合資經營茲因南海影片公司志在收盤故願將所存在上海院之股份頂與王來琛君及曾吉抵君承受限期於本月十四號過款倘日前該公司有與諸商號來往賬項概歸南海影片公司負責與後上海院生理盈虧與退股人無干特此聲明以免後論

民國十九年五月八號　【甲】

退股人南海影片公司
承頂人　王來琛　曾吉抵　謹啓

口將來之新中國（壹）

本大中華軍國因愛國軍人互爭地盤蟻民直接間接而致死亡者實屬不少日當下本中華軍國經濟九分動搖蟻民職業十分恐慌對於混爭一事可望繼續加烈能使本大中華軍國人類滅絕而後止至該時吾華僑可攜手歸去新創一美滿而和平之新中國此或諸僑胞必多所實同也因此之故吾華僑為長存種族上着想對于保養體及製造國民之方法實當留意

必多力VITONIC藥片乃荷京海牙究性大化學廠所配製最關於生殖及補腦強吾華僑亦不可不聯思而注意及之該藥片有男女性二種男性者係以雄獸之睪丸大腦垂體胸腺攝護腺育亨賓等配製女性者係以雌獸之卵巢大腦垂體胸腺乳腺等配製備有詳細仿單函索即寄每樽銀二元各埠會豐商店亦有發售

南洋總代理星加坡小坡大馬路神農大藥房

Sole Distributors for Malaya and Dutch Indies
MEDICAL OFFICE, SINGAPORE, S.S. 300, North Bridge Road.

君有無將睡之前思飲

將睡以前飲茶咖啡或其他刺激性常致不易眠又不靜眠故大多士女本樂於睡之前一飲因此之故而不能為之君何不飲麥精茶精細調和而妙成並無藥質羼雜或咖啡精故全不能竊君一時之眠麥精富有豆質其滋味能為衆人所樂飲君試三十天同飲麥精茶則可知其言之無謬也

波士頓麥精茶

星洲代理

INSTANT
REG U S PAT OFF
POSTUM

變幻無窮之陸徵祥

△比王以銀盆贈賀陸公入修院
△教皇與對陸公演說極表讚賞

●…比王致…陸公書…●一九二七年即民國十六年・陸徵祥進聖本篤大修院時・比王曾親筆致賀・敦函係法文・茲譯錄如左：

「可敬神父(陸徵祥)鑒：當吾公進著名之聖本篤修會時　曾接讀華翰・藉悉吾公之立志修道・所以致敬　陸夫人在天之靈・並以表示平生相待之誠・陸夫人・吾同胞焉・讀此安待無動於中耶・吾公以超之情感而獲此寵召・能以此至誠之心・對相知者言：足證吾公對余相契之深・實余所尊貴重視者焉・吾公於一九一四年受命來此充專使・爲吾比政府之紀念・當時吾公對比國所抱之同情：實宛如在目前：而深銘於肺腑也・完全爲救主耶蘇而犧牲一切・實足以終受聖寵之化沐者：尚靈魂上之平安・蓋亦卽此最無上之幸福也：吾可敬之神父：望爲吾祈禱：而余對吾公之契重・亦至深且切：而其此不易也：亞爾培須 Albert 氏(簽字)一九二七年十月十六日於比京勃魯塞爾：此致可敬神父於勃魯塞聖本篤修道院聖本篤修會中」：

●…大樞機…之手諭…●陸徵祥於去夏在香文萬國傳教會議中之演詞：記者曾有大概報告：此項演詞・已引起全世界輿論之注意：各傳信部：以及教民：對陸公之主張：無不萬分表同情：茲將教廷致羅馬加斯巴利大樞機：以教宗之名義：致陸公之手諭：譯誌如左：

「吾至可敬之神父：承寄一九二九年七月十日、十一號之傳教雜誌：教宗已嘉納之：而甚爲欣慰：至聖教宗感謝爾子道欽敬教宗之心：刻在今年(卽一九二九年)八月廿七日：香文傳教週日研究會中之報告書：頗饒興趣：且得公佈於傳教雜誌上・尤爲可賀教宗遙與該雜誌之讀者及慈善家：以一特別宗徒之福：以表示慈父之情意及上主之特寵・吾至敬之神父：請嘉納吾宗教忠實之誠心：加斯巴利氏(簽字)：一九二九年十一月十五日於羅帶岡：」同時傳信部總長王勞松樞機：亦致賀片與陸：其結語謂：「是誠要公致會及爲熱忱教靈而出此者也：」

唐少川之平安訊

【作作】

中山縣訓政委員唐紹儀・自就職後・卽返滬上海寓靜攝・聞唐近因患老衰病・現住上海衛生療養院療治・關於唐氏病狀・頗爲一般人所注意・頃得滬友快函・述唐氏近狀頗詳・爰亟錄出・以告關心唐氏者・

「上略」據醫士言唐氏所患者爲老衰病・老衰病爲生理自然作用・世上旣無長生不老之方・則療治自不易易・唐病作時・初延數醫・投以藥劑・皆無稍效・繼且不能起床・其家人乃送之入上海衛生療養院療治・是院院長爲西人米勒耳・院章注重衛生治療・雖備有醫生・爲住客診症・但苟非萬不得已・概不用藥・惟對於住客飮食・則極注重・每日應食何物及應食若干・均由主其事者料量支配・入院住客・皆須絕對遵守・主持住客飮食之事・則溫宗堯之第二女子司之・溫女向畢業於美國某大學之飮食學專家也・其次則注重住客之沐浴・院中僱傭人及土耳其人多名・專司與住客洗澡・浴式亦有多種・有所謂土耳其浴・意大利浴・英浴美浴・日浴・法浴・德浴・俄浴・種種・關於浴身器械・亦莫不具備・有非住客而欲入浴者・則每次須納手續費大洋叁兩・普通人不易一浴焉・聞此種理學療法・對於醫藥不能治愈之病・恆有奇效・唐氏入院後・依法治療・住僅一星期・病狀悉減・半月後且已能起床步行矣・

唐氏平日雪茄煙癮極深・且非至上之類不吸・此次入院・主治者覺其病頗不宜于吸煙・特婉詞請勸誡・唐竟能遵囑完全不吸・亦難能也・

唐氏現仍住院未出・(友函係二十一日發)但已能接晤客・胃口極佳・大約再留住一兩星期・卽可出院矣・「下略」

唐氏友好遍粵中・聞此當不啻得其平安訊矣・

貓飲〔手旁〕電鈴之奇聞

淺

去余家數十武・爲同學劉君住宅・君有愛貓癖・畜貓三十餘頭・日耗魚腥無算・中有飛狸貓二・係姊妹行・最婉變可人意・劉君伉儷・愛之若掌上珠・不但寢與俱・且嚴戒僕媼・不得稍傷毫髮・曾有一僕・因誤踏貓耳・爲劉君所斥・登時傳爲笑話・

去歲臘月中・此飛狸貓之一・名「金絲」者・忽杳如黃鶴・劉君四出偵尋・終不能得・爲之懊喪・而飛狸貓之二・名「銀絲」者・因其姊失蹤・驟失伴侶・致悲鳴終日・不肯進食・劉君見之・益增惆悵不置・

有告以尋貓秘法・並自矜屢經驗・劉君明爲迷信舉動・以愛貓故・姑依法試之・法以水碗一隻・置竈上・滿盛清水・並以秤桿一枝・連秤鉤・架碗口上・別無他異・劉君照辦後・奉爲月餘・卒無蹤影・遂淡然忘之

前日・時在深夜・劉君伉儷・正擁衾高臥・忽聞電鈴聲大作・震耳欲聾・劉君因之驚醒・念在此夜闌人靜・胡來不速之客・殆盜匪之流・不覺不寒而慄・正躊躇間・電鈴聲又大作・且雜以貓鳴・聲至熟悉・劉君乃披衣而起・至門畔・一視究竟・距門方寄・鈴聲又作・而人蹤杳然・寒風拂拂・吹火欲滅。劉君見門外闃無人・遂驚極而呼。

此時貓之悲鳴・又斷斷續續・作於咫尺之間・劉君尋聲覓視之則曾見失去之愛貓「金絲」・正高伏門際・舉爪欲(平旁)鈴。狀頗滑稽・劉君大喜・捧貓於懷・閉門歸室・告人曰・金絲歸矣・夫人亦歡忭逾恆・與金絲接一甜蜜之吻，

一昨・余値劉君於途・劉君欣然告余失貓復得事・余笑曰・金絲不辭屋面入・竟異想天開・撳鈴作祟・君不答其擾人清夢之罪・而反引爲笑樂・愛之更摯・殆寄理奴轉世歟・劉君頷首大笑・

金絲安然歸來・余亦受惠不淺・蓋余家畜貓數十・爲野貓垂涎・金絲豎其絲鬣・時來憑護・去歲曾在余家花園中・與二野貓作殊死戰・鬣頸都傷。卒將二貓打退・余遂得以倖免云・

順天時報之臨別宜言

—恨我自北平寄—

日人所辦之順天時報・對於滿清洪憲朝政・以敢言稱・銷路爲北平報紙冠・及這報爲公會排斥・乃一落千丈・刷至於三月二十七日・宣告停版・計自創刊至停版・達九千一百八十五號・計百三十年之久・虧今約十五萬元以上・其致命傷・則因日本濱口內閣・減縮政策・停止每月八千元津貼・故社長渡邊哲信氏・不得已實行停刊・臨別贈言・洋洋數千言・內分壹・序言・貳・吾人生平之□事・叁・吾人之態度・肆・對於各派之公評・與對於政權／拿敬・伍・對於國民黨南氏之對下的希望・陸・吾人對於一班對外關係・與中日外交之態度・柒・中國之獨特之文化建設・捌・吾人所舉之業績・玖・時事之報告與讀者之期待・

蓮

楊抱冰

旣是花中君子，
豈在淤泥生死？
亭亭淨立顯美觀！
試把深根拔起。

十九・五・十・

常識拾零

馬逍遙

坐在火車車廂裏向窗外眺望・千萬不可對着車頭・因爲煤煙會吹進眼中的・

▲在長江輪船統艙或三四等車廂裏・每每有人走來走去高叫當心手・你切不可用手在身上摸摸銀錢是否還仍存在・那麼就受了人騙・曉得你錢在何處・便容易下手了・

★眼鏡常要揩拭放置得法・不使玻窗生毛病・否則不獨不能輔助目光・還不時有頭痛眩暈之害・

▲用浴堂或酒館等公共地方的手巾揩臉時・必須把眼睛閉好・恐怕上面有淋菌・能使眼睛失明・或者有其他眼病的菌・亦足以有害你眼睛的健康・

▲每次小便時咬着牙齒・可以使牙齒終身不落・牢固而且無疾病・書上也曾說過的・我在上海時・一位八十一歲的老者・能吃花生米・他說就是行的這個法子・好在不費什麼本錢・大家何不照這樣的做去・能得到健康的牙齒・也算是一種幸福呵・受不[illegible]闕

此廣告爲漆匠及各用漆者售漆者所應注意切勿以良好之漆而混雜以劣質之胡麻子油

務須時常購用佳者

雙火梭標胡麻子油非特優美而經濟尤其是價格廉宜并無和雜他物故其質極爲純潔各漆油商均有出售

唯一代理人義利洋行啟

COLGATE'S

高吉肥皂共有許多種出售各舖均可備得務須時常購用高吉肥皂

高吉肥皂美麗芬香能予諸君奮發精神及皮膚健康感覺也

唯一代理人義利洋行

SOLE AGENTS:
ADAMSON, GILFILLAN & CO., LTD.
SINGAPORE

吐血治愈

現在體質較前更健

此乃遼寧軍界職員對於韋廉士紅色補丸之經驗

凡因肺經衰弱發生痰咳咯血而有釀成肺癆危險者其根本治療端在補血清血使各臟康強韋廉士紅色補丸以補血清血強身健腦之功馳名世界者幾五十載於茲矣由服用此丸得免癆瘵之苦復其康強之樂者無慮億萬即如奉天張逸仙先生又其最近之一也

張君書云「鄙人體質素弱民十三任營口礦務稽查處職員因辦公過勞遂患吐血百方調治均未見効前年改任東三省保安總司令部謀處處員病勢積久益見沉重體力衰頹辦公之際大有不可終日之勢後承友人李君介紹服用韋廉士紅色補丸甫日即見明效續服未幾病勢漸衰迄今數載精神沉痾霍然且體質較則猶健此真起死回生之靈藥殊深感激之至」

韋廉士紅色補丸男女老少一例適用凡患血虧腦弱未老先衰痛風濕疾消化不良痰咳失血諸虛百損以及婦科特症一試之下便知其名下無虛也

遼東總發行星嘉坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

奉送衛生小書函索即寄

韋廉士大醫生紅色補丸

逢的好日子

十七年十一月十七日

安慶西門外柴家巷方新新煤棧牛君金銘來書云「小女頭生咬髮癬將及年餘百藥無效幾因友人介紹於十七年十一月十七日購來如意膏敷匣按法敷用未及兩盒癬愈髮生平復如故如意膏真世界治膚之聖藥特爲小女書此申謝以誌不忘云爾」如意膏係韋廉士醫生藥局精選八種療膚珍品配合而成清涼滋潤止痒滅菌統治疔瘡疥癬癬瘡癤疽痱痳痔瘡燙傷割破跌損虫螫以及一切無名腫毒遼東總發行所星嘉坡韋廉士醫生藥局各埠藥房均有代售

Pall Mall Cigarettes

波麼一香烟

此種香烟初用手製專供在波麼街各俱樂部中文人雅士之用第以求過于供故有採用機器製造然用手之巧妙製造法倘有繼續進行一般需求芬芳香烟之雅士今日所需于「波麼」香烟者比[illegible]倍增此烟係用成熟五年之久的勿基尼亞烟絲所製于未製成捲烟之前完全純潔欲爲一正當吸烟者祇有嘗試此烟而已

各烟商皆有出售

代理人檳城星洲士律有限公司

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.
PENANG and SINGAPORE.

本藥房生髮香油巧選最爲生髮藥品加配百花香草浸製而成氣味香濃搽抹潤不膩無論男婦毛髮枯黃稀疏脫落搽之自然日生每日梳洗時搽抹數日之內定能頭髮重生黑軟潤滑永無頭皮屑之弊常有洗髮香粉去頭皮屑巧油試價甚相宜

小坡大馬路仁濟大藥房總發行

新到德國最驗名家用良藥

德國比羅亞紅色補丸

德國比羅亞紅色補丸

此丸專治男婦老幼氣虛血衰面黃骨瘦各種血薄氣虛所致之症如面白青黃身體軟弱胃口不開精神恍惚操勞過度腰膝無力骨節疼痛腦虛頭暈作事遺忘精力不足腎虧耳鳴以及婦女經症白帶白淫月經不調或前或後[illegible]病後失調等症一服此丸立見功効誠世界上獨一無二之生血補腦之聖藥也　每樽裝一百粒　服法每日三次每次服二丸飯後服用溫滾水或茶送下

星洲仁濟藥房有限公司總代理　每樽裝八十粒每樽銀七角半每打七元半

德國受老實痔瘡膏

此膏專治各種痔瘡是痔瘡之靈藥並且有滋潤大便之功不論新痔老痔一經施用此膏痔瘡不但免受開刀之痛苦而且痔瘡根[illegible]可以永遠斷根並無復發不拘那一種痔瘡必定堪他[illegible]因爲藥裏含着許多良藥有消毒腿肉殺虫止痛的功用[illegible]實痔瘡膏立即發生[illegible]痔瘡的教星所以歐美各國非常信用因此著名全球誠世界上獨一無二之痔瘡聖藥也用法當便前將錫筒的細長的尖管旋開拔出小軟木塞仍將尖頭裝在錫筒上插入肛門塞進用手將錫筒[illegible]止大便滋潤非常爽快施用數次就可以立見痔乾脫落痛全消[illegible]　每枝一元　每打十元

德國當歸精丸婦女調經聖藥

此丸專治婦女閉經及月經痛等神効先於經期三二日起服日服三次每次二粒要在飯前以水送下服之數日[illegible]孕婦如已成孕切不可服　每樽五十粒　每樽銀一元七角半　每打二十七元五角

德國花然塞防毒避孕藥膏

此膏悉遵法國精深科學之藥劑專家幾經斟酌而成故其成績有如是之偉大此膏用於婦女等防花柳白濁白帶病及防毒避孕於未然用法[illegible]合後將此膏筒之長管插入陰戶內用手將錫筒尾端旋半旋自能射內子宮陰道內可立將傳染之微菌滅盡永無遺患且與[illegible]之妙藥有不可思議之神效一經施用立奏奇功　星洲仁濟大藥房有限公司總代理　每枝二元二角半　每打十二元五角

德國赫露牛係最著名男界唯一滋補虛損強健精神之聖藥立治陽痿不舉精冷早洩精神恍惚怔忡心悸腰膝酸軟生殖不強[illegible]及一切與慾失常之症更能延年益壽返老還童標本兼施功速而効久服法每日三次每次一二粒　每盒內有五粒　每盒銀一元二角半　每打沽十二元五角

德國赫露牛係世界最著名唯一婦女滋補虛損強健精神之聖藥立治陰虛宮冷不孕無子精神恍惚怔忡心悸腰膝酸軟[illegible]不調及一切與慾失常之症更能延年益壽返老還童標本兼施功速効久服法每日三次每次一粒　每盒內有五粒　每盒沽銀一元二角半　每打沽銀十二元五角

嘉禾寶正德國黃色白濁丸

白濁爲花柳病之媒價荷染斯疾若不速治不獨切膚受痛抑且遺患兒孫此嘉禾寶黃色白濁丸專治一切遠年或新患白濁白帶淋症膀胱炎尿道炎等症此丸服後即可將體內毒蟲漸次驅出由腎臟排洩而去之實爲[illegible]上之聖藥也服法日服三次每次二粒飯後以水送下

每盒內裝五樽每樽十二粒　每盒沽銀一元二角半　每打十二元五角

德國科家花柳白濁防毒藥

此藥用以專防花柳白濁病於未然用法就于交合後將此藥半枝塞入尿道內可立將[illegible]之微菌[illegible]常備之要藥也　每盒六筒　每盒沽銀一元二角半　每打沽十二元五角

※德國列武糖尿丸

△腸胃的生命到了　△腎臟的衰弱來了　△膀胱的健將毛要了　△害糖尿病的同儕們怕什麼呢

糖尿的病原，乃由職業失節，心思過度，以致腸胃失調，腎臟虛弱，膀胱乏力，飲食不消，面色蒼黃，口乾舌燥，耐精神日衰，終則便溺成甜，散入百體，則百病叢生，而至于不治，或之死此症者，[illegible]，乃苦心精研，發明此丸，通行歐美，活人無算，本藥房[illegible]於南洋同儕，凡此症者，日見其多，故特採辦來，以供諸位患者　公鑒。

注意　服法簡便。睡前每晚祇服一小丸。連服數晚。即覺糖消體壯。如有未明糖尿眞相若何者。本藥房可代爲詳驗。槪不取費

「列武糖尿丸縮形」

星洲小坡大馬路三百十三號　仁濟大藥房總代理

△△市况一覽表▽▽

金融類

▲匯各國

倫敦 每圓值二司令三辦士十六分之十一
紐約 一百元值 五十六圓十六分之一
巴黎 一百圓 一千四百三十一法郎
上海司令 一司令十便士三七五
香港司令 一司令五便士六二五
銀條價現 十九便士二五
銀條期貨 十九便士三七五
爪哇每元值 二司令四便士
新金山 每元值 二司令四便士
德國功銀百元值 二百三十四馬克
小呂宋 一百元值 一百十二元一二五
安南 一百元貼出 二十九元
暹羅 一百銖值 八十元三七五
日本 一百元值 一百十二元七五

▲匯中國

香港掛牌一百元銀行貼出 卅四元二五
廣州掛牌一百元銀行貼出 三十九元二五
廈門掛牌一百元銀行貼出 三十九元七五
汕頭和豐銀行開盤一百元貼出 三十九元八七五
上海掛牌一百元值 一百二十一兩二五

▲匯南洋

檳城 一百元貼入 二角五占
印度掛牌 一百元值 一百五十四盾二五
加爾吉打掛牌一百元 一百五十四盾二五
仰光掛牌一百元值 一百五十四盾二五
巴東掛牌一百元值 一百五十四盾五
高浪嘛掛牌一百元值 一百五十四盾五

▲匯爪哇

加里巴掛牌一百元值 一百三十九盾
泗水掛牌一百元值 一百三十九盾
三巴壟掛牌一百元值 一百三十八盾七五

英國女皇金錢半磅 四元五角五占
英國男皇金錢半磅 四元五角五占
英國男皇金錢一磅 八元七角半
英國二磅金錢每個 十八元五占
美國一磅金錢每個 九元一角
美國四磅金錢每個 卅五元八角半
十足庄金葉每兩 六十三員五角
十足庄金條每兩 六十三元二角
十足紋銀條每兩 一元四角六占

糖類 【每擔】

廿六號TO粗花新白糖 五元
二十二號粗花新赤糖 四元五角半
廿六號什欄粗花新白糖 四元九角七五
新嘉坡正庄冰花鳥糖 四元九角
新嘉坡冲庄冰花鳥糖 五元
四十四號庄幼白糖 五元三角半

肉油類 【每擔】

廣裕隆元字二珍肉油 廿元
廣裕隆裕字二珍肉油 十九元五角
裕利號生字二珍肉油 十九元
溫州上庄二珍肉油 廿三元
永昌安上二珍肉油 廿元五角
齊信隆信字二珍肉油 廿元
德榮盛上二珍肉油 廿元

生油類 每擔

廣行八顆雙佳印生油 十五元二五
春生榮寺廟印香生油 十六元八角
汕頭明發圭標上生油 十八元半
合順盛二珍象標生油 十七元二五
張南茂二珍鹿標生油 十七元三角
汕頭地球標二珍生油 十七元
大光八顆日月印生油 十五元二五
泗水OTB 食生油 十六元
又LTK 生油 十五元八角
又A三角標生油 十五元五角

椰油類 每擔

本坡芳昌廿八庄椰油 十五元二五
本坡和豐廿八庄椰油 十六元
又和豐十五斤庄椰油 十七元半
又六斤半食庄香椰油 十九元
檳城萬美Ⅱ八庄椰油 十五元

籐類 每擔

泗油籐原庄 十四元
色芽籐原庄 十五元
紅目籐上庄 六元
目籐雜庄 五元

土油類 每箱

鈴標二珍庄土油 五元
大獅二珍庄土油 五元四角
鷹標二珍庄土油 五元
魚標二珍土油 五元
王帽二珍土油 五元
龍標二珍土油 五元二角半
十字標二珍土油 五元二角

亞參類

泗水軟子鳥亞參上 每車 二百四十二元
泗水軟只鳥亞參中 每車 二百二十二元
泗水牛子亞參 每車 二百零二元
吉車上亞參 每車 一百八十五元
碁厘上亞參 每車 一百九十三元

鼠尾類 每擔

泗水烏條鼠尾一號庄 四十二元
又 紅條鼠尾二號庄 三十三元

甘文烟 每担

巴東頂上甘文烟 四十五元
巴東幟上甘文烟 三十九元
巴東中甘文烟 三十一元半
巨港白甘文烟 二十六元半
巨港中甘文烟 二十三元
又幟庄甘文烟 廿元
又小幟甘文烟 十九元
又粗庄甘文烟 十九元

麵粉類

雙旗標麵粉 每包 二元七角
手車標麵粉 每包 二元六角
藍天鋒麵粉 每包 二元九角
藍船標麵粉 每包 二元九角
黃虎標麵粉 每包 二元七角
藍馬標麵粉 每包 二元八角
五鳩標麵粉 每包 三元一角
紅鳳獅麵粉 每包 二元八角
花旗獅麵粉 每包 二元八角
水桂標麵粉 每包 三元一角
壹人標麵粉 每包 二元八角

老枳類 每擔

巨港老枳粒 八元
碁厘老枳粒 八元一角
巴新中上枳粒 七元三角
巴新庄老枳粒 八元
巴城普庄枳餅 十一元五角
泗水老枳粒上 八元四角
巴新枳餅九成 十五元
巴新枳餅八成 十四元
巴中濱枳粒 六元九角
北干八成枳餅 十二元七五
吉車丹枳粒 九元二角
麻坡老只粒 七元八角半
北干紅只粒 十一元二五

老孝類

紹庄老孝只 每擔 二十元
普通老孝只 每担 十六元半
萬亞老孝只 每擔 十九元半
一號老孝仁 每擔 三十二元
二號老孝仁 每擔 二十九元
三號老孝仁 每擔 二十六元
普通老孝花 每擔 九十一元
紹庄老孝花 每擔 一百一十三元
萬亞老孝花 每擔 一百零八元

粉條類

烟台二號冬粉 每擔 十五元二五
黃色一號冬粉 每擔 十六元五角
廈門粉白米粉 每擔 十四元

加薄棉類 每担

土庫庄一號加薄棉 五十六元
又 冲庄一號加薄棉 四十四元
又 正庄二號加薄棉 三十五元
土庫冲庄二號加薄棉 二十六元半
H一NHT加薄棉 二十七元半
H一NEH加薄棉 二十六元
E一NMH加薄棉 十二元半

白蠟類

金山牌白粗蠟 每車 四十二元
金山牌白幼蠟 每擔 一元二角
暹羅牌白粗蠟 每車 三十一元
暹羅牌白幼蠟 每擔 一元一角

葱蒜類 每擔

冲金山蒜頭 六元二五
暹新蒜小蒜 三元七角半
呂宋火蒜大 六元八角半
正金山新火蒜 七元三角
暹廟蒜大蒜 五元二角半
波斯白蒜 四元八角半

香椒干類 每擔

旺南香椒干 廿六元
蒸里香椒干 廿五元
三馬拉中大格香椒干 廿四元
又 巫伕中格香椒干 二十三元五角
潮萬仔香椒干大 六元五角

民國十九年五月十三日市

錫類

ST 每擔 七十四元五角
錫兌 一百五十丹

樹乳類

倫敦電報價現貨六便士十六之分十五
紐約膠價美金 一角四占

	(買方)	(賣方)
現貨	二角三占二五	二角三占七五
五月	二角三占七五	二角四占二五
六月	二角四占	二角四占半
五月至六月	二角四占	二角四占半
七月九月期	二角五占	二角五占半
泰入一號花	二角二占半	二角三占
二號上煙花	二角二占	二角二占半
二號煙花	二角一占半	二角二占
三號煙花	二角一占	二角一占半
又四號	二角	二角零五
老木	一角四占	一角四占半
C 綿	二角二占	二角二占半

胡椒粒

巨港上庄烏椒粒 每担 四十五元
文島上庄白椒粒 每担 五十元
新嘉坡土庫白椒 每担 四十六元
新嘉坡土庫烏椒 每担 三十六元

椰干類

一號庄椰干 每擔 九元
二號庫上椰干現貨 每擔 八元五角
三號庄椰干 每擔 八元三角

羔丕類 每擔

碁厘庄番羔丕 五十九元
碁厘羔丕上新 五十元
碁厘羔丕中新 四十三元
碁厘羔丕下新 四十元
泗水羔丕上美檔 四十八元
泗水羔丕上 廿七元七五
泗水羔丕中 廿七元
吉礁上羔丕粒 三十八元半
巨港上羔丕粒 十八元
巨港中羔丕粒 十七元七五

茨粉類

雙鹿標茨粉 每擔 六元七角半
三魚標茨粉 每擔 六元
單鹿標茨粉 每擔 七元七角
青旗大茨粉 每擔 五元九角
青塔標茨粉 每擔 五元七角

暹東煙類 每擔

巴東正四和煙絲 七十二元
巴東蔻旁天煙絲 七十六元
巴東德成大煙 七十八元
暹羅大肥上煙絲 七十二元
暹羅大肥中煙絲 六十九元
暹羅五百十庄上只仔煙 六十二元
暹羅八百四十庄中只仔煙 六十五元

烏白蔴類 每車

泗水單壳白蔴 三百元
泗水雙壳烏蔴 二百七十二元
暹羅烏白蔴 二百八十二元
巨港烏白蔴 二百九十元
汕頭白芝蔴 每擔 十二元二角半
泗水烏白壳蔴 二百八十四元

甘蜜類

一號甘密食 每担 十八元
二號甘密食 每擔 十七元
三號甘密食 每擔 十三元半
大餅甘密餅 每擔 四十二元
小餅甘密餅 每擔 三十六元
土庫庄甘密角 每擔 八元

日落冬類

巨港日落多 每擔 九元半
萬蔴日落多 每担 九元
昔仔越日落多 每擔 九元二角半

土荳類

碁厘土荳 每車 二百零二元
茂物白壳土荳 每車 二百二十二元
廚閩染赤土荳 每車 二百二十七元
蘇白壳土荳 每車 二百一十二元
泗白壳土荳 每車 二百一十元
泗赤壳土荳 每車 二百二十元
汶新庄豆仁 每擔 八元五角
又 中庄豆仁 每擔 八元
泗水豆仁 每擔 七元七角半

燕窩類 每斤

一號洞白燕選庄 二十七元
二號洞白燕 三十元
三號洞白燕條 十八元
巴城一號白唇燕 二十五元
泗水一號白唇燕 二十四元
二號白唇燕 十九元
三號白唇燕條上 十四元半
頂上毛燕 每擔 二百三十二元
中上毛燕 二百二十七元

碩莪粉類

一號碩莪粉 每擔 三元八角七五
錦上碩莪粉 每擔 三元八角
下庄碩莪粉 每擔 三元六角
中粒 每擔 七元
幼粒一號 每擔 六元八角七五
幼粒二號 每擔 六元五角
幼丕 每擔 四元九角

各色豆類

台白黃豆 每車 二百二十五元
透白黃豆 每車 二百二十七元
西城黃豆中 每車 二百一十八元
錦洞黃豆新 每車 二百一十四元
泗水新赤荳 每擔 五元五角
牛庄紅豆 每擔 五元七角
新州白扁豆 每擔 六元一角
青仁烏豆 每擔 五元七角
特別大菜綠豆新 每車 二百四十元
張家口庄綠豆新 每車 二百二十二元
鳴展赤豆 每擔 五元八角半

米類

民國十九年五月十三日米市

永豐隆印紅白米	每車	三百零二元
元章藍紅印白米	每車	二百七十三元
成興利紅印白米	每車	三百四十二元
錦泰盛劍標白米	每車	三百三十二元
長興利實中山白米	每車	三百二十四元
林興棧玶印白龍米	每車	二百八十五元
南豐青印白龍米	每車	三百零八元
興盛青荀白米	每車	三百二十元
英得利雙印白米	每車	二百七十八元
振興棧紅鷺白米	每車	三百四十二元
順利烏目鏡白米	每車	三百零一元
元昌利青羊白米	每車	三百二十一元
元豐利青塔白米	每車	三百二十一元
和豐盛鳳牙龍米	每車	三百二十八元
怡昌紅印占米	每車	二百四十四元
道茂青獅占米	每車	二百六十元
又 青島占米	每車	二百八十六元
廣合盛烏龍白米	每車	三百零八元
又 青象白米	每車	二百九十一元
振興棧紅印白米尖	每車	二百二十元
乾興利龍米	每車	二百一十八元
福利白米碎	每車	九十九元

▲輪船入口▼

萬蘭士	由廣門	十三到	和豐公司
古打	由勿勞灣	十三到	實得力洋行
高松美	由碁株	十三到	振順美
慕功	由麻坡	十三到	實得力洋行
勞梓	由嗎六甲	十三到	實得力洋行
字嗎士	由碁株	十三到	實得力洋行
云勞巴勞	由北干	十三到	和豐公司
修那孟迦	由勿勞灣	十四到	和豐公司
壹剌	由北干	十四到	和豐公司
坤剌	由坤甸	十四到	同益公司
白蘭	由安順	十四到	實得力洋行
新星	由馬六甲	十五到	振豐
吉慶達	由龍運北	十五到	實得力洋行
吳里日	由龍運	十五到	實得力洋行
福榮源	由勿里洞	十六到	協榮茂
巴羅加	由勿里洞	十六到	和豐公司
馬珠川	由香丹	十六到	和豐公司
碁勞薩	由碁盛	十六到	和豐公司
春國泰利	由麻坡	十六到	振華代理
高蘭隆	由香丹	十七到	振順
萬豐隆	由巴汝地	十七到	協榮茂

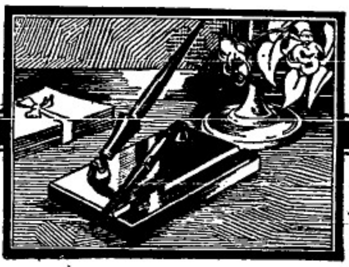
▲輪船出口▼

△五月十四日開三輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
文萊	上午九點	往吉里汶	振順美
新加勞	上午九點	往峇里	和豐公司
發來	上午十一點	往仲角 沙卷	和豐公司
塢吉者	午十一點	往彭亨沖甸 關丹	實得力洋行
其他	午十二點	往沙卷 占碑	泰商公司
吉士蘭	下午十二點	往甘馬挽 甘馬士	實得力洋行
嘉松奧	下午三點	往峇眼亞比	振順美
怡寶	下午三點	往吉寧港口	和豐
高蘭士	下午四點	往御那灣 核嘜嗹	和豐公司

△五月十五日開四輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
新嘉	上午九點	往山口洋 文島宜 邦戛 三發	和豐公司



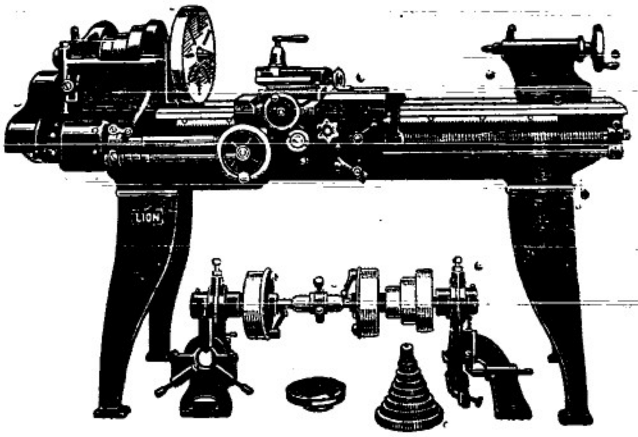
◎美麗悅目

無他種自來水筆能與此波紋之派克都沃相比敵者無他種自來水筆有與此相同之閃爍珠光無他種自來水筆能如此適供閣下做伴侶者無他種自來水筆能如此美麗之外觀及如此書寫便易者而派克自來水筆之筆桿輕如鴻毛毫無脹裂墨水之容積加大二十四巴生且不致破碎凡此種種皆爲無上之特質也是故當閣下購買自來水筆之時請認明筆桿 Geo. S. Parker Duofold 字樣此項名詞爲書寫器具上之真商標請至各大商店參觀派克都沃五光十色或純黑色與珠光色之自來水筆鉛筆及文儿用具

優等者二十元
次等者十七元
女裝者十五元

Parker Duofold

經理處新嘉坡土庫街廿二號威廬曼他公司



△車床，配合鑽穴

機器等等

啟者本機器係由極佳之物質製成堪稱完善確爲異常精良之機器諸翁光顧價格尤爲克已其目錄及價格可向下列輸入人詢問此佈

唯一輸入人星洲

伊亞紗直有限公司佈

SOLE IMPORTERS:—
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.

可由各有代理購買

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味芬芳馥郁與衆不同以之拭面則雀癍立除能使皮膚潔白紅紫瑩潤而無皺紋與水調和以之沐浴則身體暢適而有力因遠行而面有風塵色者洗之可以除垢時疫流行用此水灑入衣巾能免傳染之虞其他頭目痛暈身體困倦等症用此花露水揩拭自然倍是精神兼去面上瘰頭火氣其味馥郁文靜閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸君請試購之方知言之不謬焉

經客鴿父子公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE.

▶狗標烏卑酒◀

稍有見識之人常購飲烏卑酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此效力是以購時須注意樽上有無上誌之商標也

SOLE AGENTS:—
GUTHRIE & CO., LTD.
(Incorporated in S.S.)
SINGAPORE.

唯一代理牙直利有限公司

【在三州府註册】

白濁藥 中霸王

山塔里丸

樸滅淋菌藥力最速

總批發處 新嘉坡吉寧街南國神農大藥房
小坡代理處 廣和堂 春生和 廣仁德
大坡代理處 廣記 福和堂 杏生堂
外埠代理處 山濟 怡保萬壽堂 廣濟記 吉隆廣衛生 大藥局 笑容保滋堂 文冬東生堂 麻坡劉萬山 峇株萬春山藥房 各埠各中西藥店均有代售

被龐炳勳部攻下

※西北軍孫良誠部已準備由許昌南下。晉軍亦將開始開抵許昌協同向鄂北進攻。

何成濬前日赴確山

※何成濬前日由信陽前往確山。與徐源泉王金鈺等會商西北軍攻鄂問題。

齊燮元赴太原見閻 將在鄭州設辦事處

※齊燮元十一日帶有衛隊一百四十人。已過豐台赴太原。將與閻錫山磋商要務。齊決在鄭州設立辦事處。以爲運動舊直系各將領之機關。

吳佩孚野心仍勃勃

※吳佩孚時來圖謀活動甚急。上海及四川之國家主義派。均爲吳效力。章太炎亦與聞其事。川軍將領。一半擁吳。但有一半則反對之。

是耶非耶之川軍攻湘聲

※楊森因假道攻陝西之計不逞。現決定繞道綏定。以擾湘軍老巢。但楊此舉是否另有用意。則尚未悉。羅澤州部及李家駒部。現隨劉湘保護四川。劉文輝則担任接濟餉項。

●●●●●●●赤軍佔平江長岳震動

何健令劉建緒部由桂省回兵 羅霖及公秉藩部不能赴豫南

※彭德惠部共產軍。已佔據平江。隣近土匪。均乘機蠭起。聲勢甚爲浩大。長沙與岳州。現均震動。何健已迅速發出命令。調劉建緒部火速由桂回兵。以守湘境。無使匪氛得以蔓延。

※獨立第四旅羅霖部及公秉藩部。本已奉令調赴豫西南作戰。現因湘省共黨猖獗。攻城據地。何應欽爲恐其竄往武漢。故令該兩部開往蘇巽[詳]及監利兩地。以防共匪侵犯鄂境。同時並可相機就近痛剿。

俞部窺湘被黔軍擊散

※廣西俞作柏殘部。進窺湘南。在洛江方面被黔軍王家烈部擊散。現俞部將臻於全數瓦解地步。

馮下令禁止販賣人口

※馮玉祥下令。禁止陝西。甘肅。青海。寧夏。四地。有販賣人口等事。

粵訊

張桂軍決放棄貴橫兩縣

※張桂軍現決定放棄貴縣及橫縣。以便增重兵力防守梧平。如其仍失敗。則退守柳州。

六八兩路最近軍訊

※六八兩路大軍現集中大湟江準備開赴武宣。

※南路警陳章甫。現巡視靈山。該地駐軍。爲香翰屏部。

※陳濟棠下令僱用拖船渡船。以便運載軍隊攻敵之用。

電燈工人與警察發生衝突

※廣州電燈局工人。結隊前往送殯。當行至南關永漢路之際。突被警察無理搜查。工人不服。遂彼此發生衝突。現工人方面。已向當局嚴重交涉。並決定如果當局不將該警察等予以相當懲戒。必誓死反對。倘必要時。即舉行總罷工以示澈底反抗。

外電選譯

豫鄂邊境土匪肆虐 已佔據鄂北之隕陽

○五月十二號漢口路透社電。外人消息。有土匪三四千人已佔據豫鄂邊境之隕陽。肆行殺掠。人民之被害者。計有一萬五千之數。擄去勒贖者亦有五百人。附近四週均被縱火焚燬。所有村落皆被蹂躪不堪云。

來論 一般人的心理（二）

滄鶴

在人類進化的過程中，戰爭有時是避免不得的。我們並不是反對一切戰爭，是反對軍閥地盤，爭權利，而把民衆白白犧牲的戰爭。我們並不是要求在軍閥統治下的苟安一時的和平，而要求大多數人得解決生活問題，自由平等的真和平。如其不明白這個意義，站在這個觀點上去要求和平，不但永久得不到和平，反且因此有意無意的給野心家利用民衆這個弱點而破壞真正和平。我們觀之每次戰爭起來的時候，一般野心家都高唱維持和平的論調，欺騙利用民衆去爲他個人利益犧牲，就足夠證明了。中國人從來是犯近視毛病的：每每只求目前的小利，不顧將來的大禍；用這種的心理去謀國家人類的真正和平，簡直是望梅止渴，緣木求魚！

中國目前的政治，實在可說是黑漆一團！現在大家又在那裏調兵遣將，大撕大殺，恐怕所謂反對獨裁政治與擁護中央者也不過一個半斤，一個八兩，結果誰打過誰了，然都不干我們民衆的事。我們民衆所得到的，不過只是代他們當砲火，得到戰爭應得的禍害罷了。這個政治局面，好像已經生了的毒瘡生在人身要害處一樣，現在並不是想避免這個毒瘡生成，是要用忍痛須臾的方法施施手術將這個毒瘡治好。現在中國並不是希望戰爭沒有發生，是要革命戰爭來剷滅野心家爭地盤的戰爭。然而這個重大任務，是要我們衆民自己起來担負的，依靠什麼革命領袖，什麼救國烈士，都是枉然。只有民衆自己才會謀民衆的幸福：這是歷史告訴我們的事實，並不是誰個信口雌黃，自欺欺人。前二三年的所謂民衆謀利益的革命領袖，現在不是已經變成了民衆的敵人嗎？前二三年所謂救國救民的愛國志士，現在不是已經成了剝削民衆的劊子手嗎？這些事情距離現在還不遠，也許大家還沒有忘記罷！

民衆們！真正和平是靠我們民衆自己爭鬥的。我們應當打破盲目的厭惡戰爭及飲鴆止渴式的要求和平的心理，尤其是要糾正依靠任何革命領袖代我們謀幸福的錯誤觀念。

（完）

求者日衆

本號三寶茶歷年暢銷於檳城屢蒙各界欣賞謂此茶能生津止渴且專治感冒風寒消暑散熱常飲則百病却辭確有效驗故求者日衆况吾國華僑營居熱帶日中應酧實有不遠今爲推廣計迫將藥本收回以供所求茲託本坡義安磁號代售如蒙光顧無限歡迎

（新嘉坡）

民國十九年四月廿九日

代售處石叻吧殺街義安磁器號

馮利興主人謹啓

諸君請吸羅奇生紅煙

註冊商標

羅奇生紅煙在馬婆展覽會得賞執照

羅奇生個字號開創九十餘年振興中國土貨專選地道烟葉自製馬嚜紅烟辟瘴除痰效驗故孖擴展覽會政府獎牌記念

中街二十七號

石叻羅奇生司理人黃德仁啓

電話二二八五

星嘉坡單邊街中興行總經理

※ 石 叻 ※

中興酒行總批發

法國晏地千踏白濁丸

担保三點鐘立見奇効

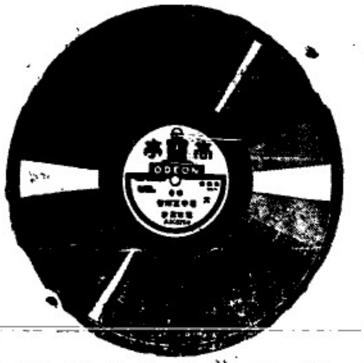
此葯丸創於一千八百十四年為世界上最靈効之白濁葯總治五淋白濁尿管壢痛限三點鐘內立見奇效。有此疾者急宜購服

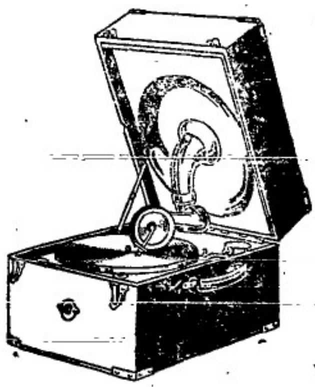
南洋總代理 叻 怡保 南航 錦豐商店

高亭

下圖之留聲機性質優美
業皆樂於購置款式甚多
皆有存貨如蒙惠臨各代
理處或本公司參觀或售
試無任歡迎

本公司有優美華
人巫人西人等之
唱片及跳舞歌曲
出售
新歌曲陸續運到





代理處

百五十一號

廣利生號

唯一代理人

士律有限公司 啟

AGENTS:—G. H. SLOT & CO., LTD.

PENANG and SINGAPORE

（健康之柱石）

含有極富的維他命建造人身最有効力登精補神無與比倫治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病除購服「達金氏」外實無他藥

各大藥房均有出售

鷹標鱉魚油

DAKIN BROTHERS LTD.

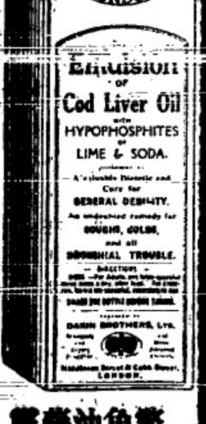
SOLE MANUFACTURERS,

LONDON.

唯一製造所

倫敦

達金兄弟有限公司



鱉魚油藥膏

君之衛生幸勿輕忽

諸君若感覺不甚爽快時則「以羅」即能助君以恢復也蓋「以羅」得世界人士之贊許已六十餘年矣若每日飲用則許多輕微疾病當即除盡

ENO'S

（二四） "FRUIT SALT"

「以羅」果子鹽・風行全世界

利亞巴林氏醬汁能增進人們之食慾

（四）

LEA & PERRINS' SAUCE